

*Elektronsko Uputstvo za Korisnika sadrži predmet "Uslovi korišćenja Nokia uputstava za korisnika 7.juna 1998."
("Nokia User's Guides Terms and Conditions, 7th June, 1998").)*

Uputstvo za korisnika



9352434

Izdanje 1

Copyright © Nokia Mobile Phones 2000. Sva prava zadržana.

Bez prethodne pismene dozvole društva Nokia zabranjena je reprodukcija, transfer, distribucija ili memorisanje nekog dela ili čitavih sadržaja u ovom dokumentu.

Nokia i Nokia Connecting People su zaštićeni žigovi firme Nokia Corporation. Ostali nazivi proizvoda i firmi koji se pominju u ovom tekstu mogu biti žigovi ili robne marke njihovih vlasnika.

Nokia tune je zaštitni znak kompanije Nokia Corporation.

US Patent No 5818437 and other pending patents. T9 text input software Copyright (C) 1997-2000. Tegic Communications, Inc. All rights reserved.



Includes RSA BSAFE cryptographic or security protocol software from RSA Security.

Nokia vodi politiku kontinuiranog razvoja. Nokia zadržava pravo na izmene i poboljšanja bez prethodne najave ma kog od proizvoda koji su opisani u ovom dokumentu.

Ni u kom slučaju Nokia neće biti odgovorna za ma kakav gubitak podataka ili prihoda ili neku posebnu, slučajnu, posledičnu ili indirektnu štetu ma kako da je prouzrokovana.

Sadržaji ovog dokumenta su dati "kao što jesu". Osim ako to ne zahteva odgovarajući propis, ne daju se nikakve garancije, bilo izričite bilo one koje se podrazumevaju, uključujući, ali ne ograničavajući se na njih, i podrazumevajuće garancije komercijalne pogodnosti i pogodnosti za posebnu svrhu, u odnosu na tačnost, pouzdanost ili sadržaj ovog dokumenta. Nokia zadržava pravo na izmenu ovog dokumenta ili na njegovo povlačenje u svako doba bez prethodne najave.



Raspoloživost posebnih proizvoda može da varira u zavisnosti od područja. Molimo proverite to kod Vama najbližeg prodavca Nokia-e.

Brzo i jednostavno

Zahvaljujemo se što ste odabrali ovaj model telefonskog aparata! Na narednim stranicama ćete naći neke savete u vezi upotrebe Vašeg telefonskog aparata. Za detaljnije informacije pročitajte celo uputstvo za korisnika.

■ Vaš prvi telefonski poziv

Pre nego što budete mogli uspostaviti svoju prvu vezu potrebno je da pogledate poglavlje Početak rada na stranici 23 kako biste naučili da


- ubacite SIM karticu,
 - instalirate i napunite bateriju,
 - uljučite svoj telefonski aparat.
1. Ukucajte karakteristični (pozivni) broj područja i telefonski broj pretplatnika i pritisnite .
 2. Da biste vezu završili, pritisnite .

■ Funkcije poziva


Pozivanje

Ukucajte karakteristični (pozivni) broj područja i telefonski broj pretplatnika i pritisnite .

Prijem poziva

Pritisnite taster .


Završetak/Odbijanje poziva




Pritisnite taster .

Podešavanje jačine zvuka u slušalici


Pritiskajte tastere za podešavanje jačine zvuka na bočnoj strani aparata.

Ponovno biranje ranije biranog broja

U pasivnom režimu rada pritisnite taster  kako biste pristupili spisku prethodno biranih brojeva.

Pomoću tastera  ili  dođite do željenog broja i pritisnite .

Pozivanje Vaše govorne pošte

Pristinite i držite taster . Ukoliko se zatraži telefonski broj Vaše govorne pošte, ukucajte ga i pritisnite **OK**.

Pozivanje koristeći govorni nadimak




Prvo morate nekom telefonskom broju dodeliti govorni nadimak – pogledajte poglavlje Funkcija biranja glasom na stranici 41. Zatim pritisnite i držite **Imena** i da biste broj pozvali izgovorite govorni nadimak.

Funkcije telefonskog imenika

Brzo memorisanje

Ukucajte telefonski broj i pritisnite **Opcije**. Odaberite **Zapamti** ukucajte ime vlasnika i pritisnite **OK**.

Brzo nalaženje memorisanog broja


U pasivnom režimu rada pritisnite taster , ukucajte prvo slovo imena čiji broj tražite, zatim pomoću tastera  ili  dođite do željenog imena.

■ Ulazak u menije

Ulazak u neki meni



Pritisnite **Meni**, pomoću tastera  ili  dođite do željene funkcije menija i pritisnite **Izaberi**.

Izlazak iz nekog menija


Pritisnite taster  da biste izašli iz neke funkcije menija bez izmena parametara i da biste se vratili u pasivni režim rada.

■ Druge osnovne funkcije

Zaključavanje/Otključavanje tastature

Pritisnite **Meni**, pa zatim taster  (u roku od 2 sekunde). Pritisnite **Otključaj**, pa zatim taster .

Brzi izlazak iz menija

Pritisnite taster  da biste izašli iz bilo koje funkcije i vratili se u pasivni režim rada.

Sadržaj

Brzo i jednostavno.....	3
Sadržaj.....	6
Za Vašu bezbednost.....	13
Opšte informacije.....	15
Nalepnice iz paketa proizvoda	15
Sigurnosni kod	15
Usluge mreže	15
Pribor	16
Tipografija koja se koristi u ovom uputstvu	17
1.Vaš telefonski aparat.....	18
Ekranski indikatori	19
Pasivni režim rada	19
Spisak osnovnih indikatora u pasivnom režimu	20
Selektorski tasteri.....	21
Zaključavanje tastature	21
Da tastaturu zaključate:.....	22
Da tastaturu otključate:	22
Kada je zaštita tastature aktivirana:	22
2.Početak rada.....	23
Instalisanje SIM kartice	23
Punjenje baterije	24
Uključivanje i isključivanje telefonskog aparata.....	26
Ukoliko aparat zatraži PIN kod:	26

Ukoliko aparat zatraži sigurnosni kod:.....	26
3.Funkcije poziva.....	28
Pozivanje i prijem poziva	28
Pozivanje	28
Međunarodni pozivi.....	28
Pozivanje broja pomoću telefonskog imenika	29
Ponovno biranje ranije biranog broja.....	29
Pozivanje Vaše govorne pošte	29
Brzo biranje nekog telefonskog broja.....	29
Prijem poziva.....	30
Opcije u toku veze	30
Poziv na čekanju	31
Zadržavanje poziva.....	32
Uspostavljanje konferencijske veze	32
Prosleđivanje poziva	33
4.Telefonski imenik (Imena).....	34
O telefonskom imeniku.....	34
Ulazak u funkciju telefonskog imenika	34
Izbor telefonskog imenika	35
Kopiranje telefonskih imenika	35
Upisivanje imena i brojeva u memoriju.....	36
Podešavanje načina prikaza memorisanih imena i brojeva.....	38
Memorisanje više brojeva i tekstualnih napomena po jednom imenu.....	38
Dodavanje novog broja ili tekstualnog zapisa imenu:.....	39
Da biste promenili podrazumevani broj:	40
Pretraživanje i pozivanje iz telefonskog imenika	40
Pozivanje brojeva servisa	41
Funkcija biranja glasom	41

Dodela govornog nadimka telefonskom broju.....	42
Pozivanje koristeći govorni nadimak.....	43
Reprodukovanje govornog nadimka	44
Promena govornog nadimka.....	44
Brisanje govornog nadimka	45
Dodeljivanje telefonskog broja pretplatnika tasteru za brzo biranje	45
Pozivanje koristeći tastere za brzo biranje.....	46
Sređivanje telefonskog imenika	46
Izmena imena i broja	46
Brisanje imena i broja.....	46
Slanje i primanje imena i telefonskih brojeva.....	47
Prepisivanje preko IC porta.....	48
Prepisivanje imena i broja iz Vašeg telefonskog imenika	48
Prepisivanje imena i telefonskog broja u Vaš telefonski aparat.....	48
Grupe pozivača	48
Dodavanje imena i telefonskog broja grupi pozivača	49
Podешavanje zvuka zvona i sličice za grupu pozivača i promena naziva grupe pozivača	49
Brisanje imena i telefonskog broja iz neke grupe pozivača.....	50
Stanje memorije	50
5.Korišćenje Menija	52
Pristup funkciji menija prelistavanjem.....	52
Pristup funkciji menija pomoću odgovarajuće numeričke prečice.....	53
Spisak funkcija menija	54
6.Funkcije menija	57
Poruke (Meni 1).....	57
Pisanje i slanje tekstualnih poruka.....	57
Prediktivni način unosa teksta	58

Tipski odgovori i obrasci	61
Ubacivanje sličica	61
Čitanje i pregled tekstualnih i slikovnih poruka	63
Odgovaranje na poruku	64
Posebne opcije slanja	65
Slanje iste poruke na više adresa	65
Slanje poruke koristeći oblik poruke	65
Organizacija poruka	66
Folderi Pročitano i Za slanje	66
Arhivski folder i korisnički folderi	66
Podešavanje poruka	68
Podešavanja, parametri zajednički za sve poruke	68
Oblici poruka	69
Lista poziva (Meni 2)	69
Propušteni pozivi (Meni 2-1)	70
Primljeni pozivi (Meni 2-2)	70
Birani brojevi (Meni 2-3)	70
Brisanje liste zadnjih poziva (Meni 2-4)	71
Trajanje poziva (Meni 2-5)	71
Troškovi (Meni 2-6)	72
Načini rada (Meni 3)	72
Aktiviranje korisničkog načina rada, profila	73
Podešavanje načina rada specifičnim potrebama	73
Parametri koje možete prilagoditi svojim zahtevima	74
Promena imena načina rada	75
Podešavanja (Meni 4)	76
Sat sa alarmom (Meni 4-1)	76
Sat (Meni 4-2)	77
Podešavanje poziva (Meni 4-3)	77

Odgovor bilo kojim tasterom (Meni 4-3-1).....	77
Automat. ponavljanje biranja (Meni 4-3-2)	77
Brzo biranje (Meni 4-3-3)	78
Poziv na čekanju (Meni 4-3-4).....	78
Linija za odlazne pozive (Meni 4-3-5).....	78
Izveštaj posle svakog poziva (Meni 4-3-6).....	78
Slanje faxova ili podataka (meni 4-3-7).....	79
Slanje sopstvenog broja (Meni 4-3-8).....	79
Podešavanje telefona (Meni 4-4)	79
Jezik (Meni 4-4-1)	79
Prikaz informacije o čeliji (Meni 4-4-2).....	79
Pozdravna poruka (Meni 4-4-3)	80
Izbor mreže (Meni 4-4-4).....	80
Potvrda akcija SIM servisa (Meni 4-4-5).....	80
Podešavanje komunikacije (Meni 4-5).....	80
Info servis (Meni 4-5-1)	80
Preslušaj govorne poruke (Meni 4-5-2)	81
Broj govorne pošte (Meni 4-5-3).....	81
Editor za komande servisima (Meni 4-5-4)	81
Podešavanja sigurnosti (Meni 4-6).....	82
Zahtev za PIN kod (Meni 4-6-1)	82
Servis zabrane poziva (Meni 4-6-2)	82
Fiksno biranje (Meni 4-6-3)	83
Zatvorena grupa korisnika (Meni 4-6-4).....	83
Nivo sigurnosti (Meni 4-6-5).....	83
Promeni pristupne kodove (Meni 4-6-6).....	84
Vrati na fabrički podešeno (Meni 4-7)	84
Preusmerenje (Meni 5)	85

Igre (Meni 6).....	86
Da biste započeli novu igru	86
Da biste započeli igru u dvoje.....	86
Opcije igara	86
Kalkulator (Meni 7).....	87
Upotreba kalkulatora	87
Izračunavanje konverzije valuta	88
Kalendar (Meni 8)	88
Vrste pregleda Kalendara	89
Dnevni pregled	89
Pregled primedbe	89
Nedeljna lista	89
Lista opcija pregleda kalendara	90
Dodavanje primedbe u kalendar.....	90
Kada Vas telefonski aparat upozorava alarmom na primedbu	91
Infra-crvena (Meni 9)	92
Da biste slali i primali podatke preko IC porta.....	92
Provera statusa IC veze.....	93
Servisi (Meni 10)	93
Memorisanje ili izmena parametara veze nekog skupa veze	94
Memorisanje adrese početne strane (houppejdža) servisa	95
Korišćenje servisa	95
Aktiviranje skupa veze	95
Početak korišćenja servisa	96
Da biste završili pretraživanje	96
Memorisanje servisa kao adrese (bukmark)	96
Korišćenje servisa sačuvanog kao adresa (bukmark).....	97
Pražnjenje keš memorije (istorije).....	97
Ovlašćenja.....	98

SIM servisi (Meni 11).....	98
7.Prenos faxova i podataka.....	100
Povezivanje telefonskog aparata na računar.....	100
Instalacija komunikacionih programa i upravljačkih datoteka (drajvera) za modem.....	100
HSCSD - High Speed Circuit Switched Data.....	101
Korišćenje komunikacionih programskih paketa.....	101
8.Referentne informacije	103
Skidanje i zamena Vašeg ličnog bedža.....	103
Skidanje bedža	103
Zamena bedža	103
Pristupni kodovi	104
Sigurnosni kod (5 cifara).....	104
PIN kod (4 do 8 cifara).....	105
PIN2 kod (4 do 8 cifara)	105
PUK kod (8 cifara)	105
PUK2 kod (8 cifara).....	105
Šifra za zabrane poziva	105
Informacije o bateriji.....	106
Punjenje i pražnjenje baterije.....	106
Korišćenje baterija	107
Čuvanje i održavanje	108
Važne informacije o bezbednosti	109



Pročitajte ove jednostavne smernice. Nepoštovanje pravila može da bude opasno ili protivno zakonu. Detaljnije informacije su date u ovom Uputstvu.



BEZBEDNOST SAOBRAĆAJA JE NA PRVOM MESTU

Nemojte koristiti mobilni telefon dok vozite; najpre parkirajte vozilo.



SMETNJE

Svi mobilni telefoni mogu da budu izloženi smetnjama koje utiču na radne karakteristike.



ISKLUČITE U BOLNICAMA

Pridržavajte se svih propisa ili pravila. Isključite telefon u blizini medicinske opreme.



ISKLUČITE U AVIONU

Mobilni telefoni mogu da prouzrokuju smetnje. Njihova upotreba u avionu je protivna zakonu.



ISKLUČITE KOD PUNJENJA GORIVA

Ne koristite telefon na benzinskoj pumpi. Ne koristite ga u blizini goriva ili hemikalija.



ISKLUČITE BLIZU MESTA MINIRANJA

Ne koristite telefon na mestima gde se vrši miniranje. Uvažavajte ograničenja i pridržavajte se svih propisa i pravila.



UPOTREBLJAVAJTE RAZUMNO

Upotrebljavajte telefon samo u normalnom položaju (uz uvo). Nemojte nepotrebno dodirivati antenu.



KORISTITE STRUČAN SERVIS

Samo stručno servisno osoblje treba da instalira ili popravi aparat.



PRIBOR I BATERIJE

Upotrebljavajte samo odobreni pribor i baterije. Nemojte priključivati nekompatibilne proizvode.






PRIKLJUČIVANJE NA DRUGE UREĐAJE

Kod priključivanja na ma koji drugi uređaj, pročitajte odgovarajuće uputstvo za upotrebu radi detaljnih informacija. Nemojte priključivati nekompatibilne proizvode. Ne zaboravite da napravite rezervne kopije svih važnih podataka.





POZIVANJE

Proverite da li je telefon uključen. Unesite broj telefona uključujući broj mrežne grupe, zatim pritisnite . Da završite poziv, pritisnite . Da primite poziv, pritisnite .



HITNI POZIVI

Proverite da li je telefon uključen. Pritisnite  potreban broj puta (na primer da biste prekinuli vezu, izašli iz menija i sl.) da obrišete sadržaj ekrana. Unesite broj hitne pomoći, zatim pritisnite . Dajte svoju lokaciju. Nemojte da završite poziv sve dok ne dobijete dozvolu za to.



PREDOSTROŽNOSTI U POGLEDU IC ZRAKA

Nemojte usmeravati snop infracrvenih zraka ni u čije oči, ili dozvoliti da oni stvaraju smetnje drugim uređajima sa infracrvenim zracima.

Opšte informacije

U ovom poglavlju ćete naći neke opšte informacije o Vašem novom Nokia telefonskom aparatu kao i o ovom uputstvu za korisnika.

■ Nalepnice iz paketa proizvoda

Na ovim nalepticama se nalaze važne informacije značajne za servisiranje i službu podrške.

Nalepnicu **B** zalepite na stranicu 2 ovog uputstva za korisnika.

Nalepnicu sa tekstom "ITEM" i "IMEI" zalepite na Pozivnicu u Nokia Klub (Nokia Club Invitation Card) koju ste dobili u paketu proizvoda.

■ Sigurnosni kod

Fabrički podešen sigurnosni kod je 12345. Da biste izbegli neovlašćenu upotrebu svog telefonskog aparata promenite ovu šifru u okviru menija *Podešavanja*, vidite Nivo sigurnosti (Meni 4-6-5) na stranici 83 i Promeni pristupne kodove (Meni 4-6-6) na stranici 84. Novu šifru čuvajte u tajnosti i na bezbednom mestu, dalje od svog telefonskog aparata.

■ Usluge mreže

Mobilni telefon opisan u ovom uputstvu odobren je za korišćenje u digitalnim celularnim mrežama EGSM900 i GSM1800.

Imajte na umu da je mogućnost rada u dva frekventna opsega, duoband rad, mogućnost zavisna od same celularne mreže. Proverite sa svojim lokalnim provajderom, dobavljačem usluga celularne mreže da li se možete pretplatiti i koristiti mogućnost rada u dva frekventna opsega, duoband rad.

Mnoge mogućnosti navedene u ovom uputstvu nazivaju se usluge mreže. To su posebne usluge koje pružaju operatori celularne mreže. Pre nego što budete mogli da koristite bilo koju od ovih usluga mreže, morate da se pretplatite na te usluge kod operatora Vaše lokalne mreže i da dobijete uputstva za njihovo korišćenje.

■ Pribor

Za Vaš telefonski aparat postoje sledeće akumulatorske baterije sa mogućnošću ponovnog punjenja koje preporučuje proizvođač: Li-Ion baterije BLS-2N i BLS-4, NiMH baterije BMS-2S i BMS-2V i Li-Polymer baterija BPS-1.

Ovaj aparat je predviđen za korišćenje samo ako se napaja električnom energijom iz ACP-7, ACP-8, ACP-9 i LCH-9 punjača baterija. Korišćenje drugih izvora učiniće nevažećim odobrenje koje je dato za upotrebu ovog aparata i moglo bi da bude opasno.



Upozorenje! Upotrebljavajte samo baterije, punjač i pribor koje je odobrio proizvođač telefona za upotrebu uz ovaj model telefona. Upotreba bilo kojih drugih tipova učiniće nevažećim odobrenje ili garanciju koji se odnose na telefon a može da bude i opasna.



Za mogućnost nabavke odobrenog pribora, molimo proverite kod Vašeg trgovca.

Kada isključujete kabl za napajanje bilo kog pribora, uhvatite i izvucite utikač, a ne kabl.

■ Tipografija koja se koristi u ovom uputstvu

Tekstovi ekranskih poruka koje se pojavljuju na ekranu telefonskog aparata dati su kurzivom, na primer *Pozivam*.

Tekstovi ekranskih poruka koje se odnose na selektorske tastere dati su masnim slovima, na primer **Odgovori**. U uputstvu se prikazuju samo tekstovi selektorskih tastera, bez simbola tastera.

U ovom uputstvu se sva pritiskanja tastera predstavljaju ikonicama kao što su  i .

1. Vaš telefonski aparat

Na telefonskom aparatu se nalaze sledeći tasteri.



Glavni prekidač: Uključuje i isključuje telefonski aparat. Kratkim pritiskom na ovaj taster u pasivnom režimu rada, ili u toku veze na ekranu se prikazuje spisak načina rada. Kratkim pritiskom glavnog prekidača dok se nalazite u funkcijama telefonskog imenika ili menija uključujete na 15 sekundi osvetljenje ekrana telefonskog aparata.



Selektorski tasteri: Svaki od ovih tastera ima funkciju koja je data tekstem koji se na ekranu pojavljuje odmah iznad njega, na primer **Izaberi** ili **OK**.



Tasteri za pretragu: Ove tastere koristite za kretanje po imenima, telefonskim brojevima, menijima ili opcijama parametara podešavanja.



Bira telefonski broj i odgovara na dolazni poziv. Kada se nalazite u pasivnom režimu: prikazuje poslednji birani broj.

1. Glavni prekidač:
2. Infracrveni (IC) port
3. Tasteri za podešavanje jačine zvuka
4. Konektori za eksterne uređaje




Završava vezu ili odbija poziv. Takođe služi za izlazak iz bilo koje funkcije u bilo kom trenutku.



Služi za unos cifara i slovnih



karaktera. Pritiskom i držanjem tastera  pozivate svoju govornu poštu.



Koriste se za različite namene u različitim funkcijama.



Tasteri za podešavanje jačine zvuka: Gornji taster pojačava, a donji smanjuje jačinu zvuka u slušalici.

■ Ekranski indikatori

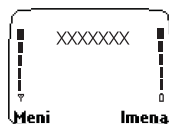
Ekranski indikatori i ikonice Vam pružaju informacije o statusu Vašeg telefonskog aparata.



Pasivni režim rada

Indikatori koji su dole objašnjeni se prikazuju kada je telefonski aparat spreman za upotrebu a sam korisnik nije uneo nijedan karakter. Ovaj ekran se naziva pasivni režim.

xxxxxxx








Označava u kojoj se digitalnoj celularnoj mreži telefonski aparat trenutno koristi.



-  Prikazuje jačinu signala digitalne celularne mreže na Vašoj trenutnoj lokaciji. Što je stubić viši, signal je jači.
-  Prikazuje nivo napunjenosti baterije. Što je stubić viši, više je energije u bateriji.

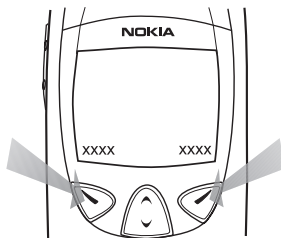
Spisak osnovnih indikatora u pasivnom režimu


Pored gore pomenuta tri indikatora, kada se telefonski aparat nalazi u pasivnom režimu rada mogu biti prikazane i jedna ili više sledećih ikonica:


-  Označava da ste primili jednu ili više tekstualnih ili grafičkih poruka. Vidite Poruke (Meni 1) na stranici 57.
-  Označava da ste primili jednu ili više govornih poruka. Vidite Poruke (Meni 1) na stranici 57.
-  Označava da je telefonski aparat ne zvoni na dolazni poziv. Vidite Načini rada (Meni 3) na stranici 72.
-  Označava da je tastatura telefonskog aparata zaključana. Vidite Zaključavanje tastature na stranici 21.
-  Označava da ste sat sa alarmom (budilnik) podesili na [Uključi](#). Vidite Sat sa alarmom (Meni 4-1) na stranici 76.
-  Označava da su svi pozivi preusmereni. Vidite Preusmerenje (Meni 5) na stranici 85.
-  Označava da su svi pozivi ograničeni na zatvorenu grupu korisnika (usluga mreže). Vidite Zatvorena grupa korisnika (Meni 4-6-4) na stranici 83.

Selektorski tasteri

Ispod ekrana, displeja nalaze se dva selektorska tastera:



Funkcije ovih tastera zavise od teksta uputstva koje se prikazuje iznad njih. Na primer, kada je tekst **Meni** prikazan iznad tastera , pritiskom na ovaj taster se ulazi u funkcije menija.


Slično tome, pritisak na taster  ispod teksta **Imena** omogućava pristup funkcijama telefonskog imenika. Pritisak i držanje **Imena** aktivira biranje glasom.

U ovom uputstvu za korisnika selektorski tasteri su označeni odgovarajućim tekstom uputstva ispisanim masnim slovima.

■ Zaključavanje tastature


Ovime se zaključava tastatura kako bi se sprečilo slučajno pritiskanje tastera (na primer, kada Vam je telefonski aparat u džepu ili u tašnici).

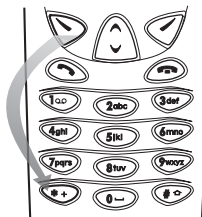
Da tastaturu zaključate:

Dok se nalazite u pasivnom režimu, pritisnite **Meni** a zatim taster  u roku od dve sekunde.



Kada je tastatura zaključana na vrhu ekrana se prikazuje ikonica .

Da tastaturu otključate:

Pritisnite **Otključaj**, pa zatim taster .



Kada je zaštita tastature aktivirana:

Da biste odgovorili na dolazni poziv, pritisnite taster . Da biste završili vezu ili odbili poziv, pritisnite taster . U toku veze telefonom se može rukovati na uobičajen način.



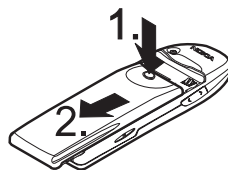
Napomena: Kada je zaštita broјčanika postavljena, mogući su pozivi broja za hitne pozive koji je programiran u Vašem telefonu (na pr. 112 ili drugi zvaničan broj za hitne pozive).

Ukucajte broj hitne pomoći i pritisnite . Broj će biti prikazan tek pošto unesete poslednju cifru.

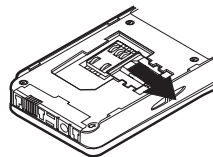
2. Početak rada

■ Instalisanje SIM kartice

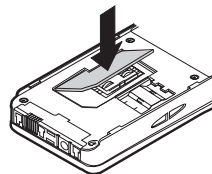
- Napomena: Držite sve SIM kartice daleko od dohvata dece.
 - SIM kartica i njeni kontakti se mogu lako oštetiti grebanjem ili savijanjem, pa zato budite pažljivi pri manipulaciji sa karticom, pri njenom ubacivanju i vađenju.
 - Pre instalisanja SIM kartice obavezno telefon isključiti, pa zatim izvaditi bateriju.
1. Sa zadnjom stranom aparata prema sebi pritisnite dugme za oslobađanje (1.). Izvucite bateriju iz aparata (2.).



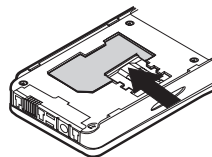
2. Oslobodite držač SIM kartice tako što ćete ga pogurati u desno.



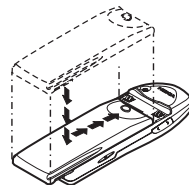
3. Ubacite SIM karticu tako da joj je zasečeni ugao gore desno a površina sa zlatnim kontaktima okrenuta na dole.



4. Pogurajte držač kartice u levo da se zabravi u svoje ležište.

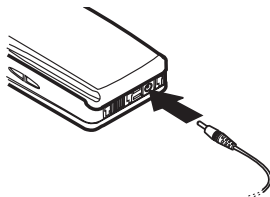


5. Postavite bateriju na zadnju stranu telefonskog aparata i pogurajte je uz telo aparata sve dok se ne zabravi u svoje ležište.



Punjenje baterije

1. Utaknite provodnik punjača u utičnicu na donjoj strani telefonskog aparata.





2. Uključite punjač u zidnu utičnicu naizmeničnog napona. Stubić indikator punjenja počinje da se kreće.

Ako je telefonski aparat uključen, na kratko se ispisuje tekst *Punjenje*. U toku punjenja telefonski aparat možete koristiti.

Ukoliko je baterija potpuno prazna proćiće nekoliko minuta pre nego što se na ekranu pojavi indikator punjenja i pre nego što se može ostvariti bilo kakva veza.

Vreme punjenja zavisi od punjača i baterije koji se koriste. Na primer, punjenje baterije tipa BLS-2 traje oko 4 sata.

3. Baterija je potpuno napunjena kada indikator punjenja baterije prestane da se kreće i kada se (ako je telefonski aparat uključen) na kratko pojavi ispis *Baterija je puna*.
4. Isključite punjač prvo iz zidne utičnice pa zatim iz telefonskog aparata.

Ukoliko se pojavi ispis *Baterija se ne puni* punjenje je znači prekinuto. Sačekajte trenutak, iskopčajte punjač pa ga opet upokčajte i pokušajte ponovo. Ukoliko i ovog puta punjenje ne uspe obratite se svome prodavcu.

Za detaljnije informacije pogledajte deo Informacije o bateriji na stranici 106.

■ Uključivanje i isključivanje telefonskog aparata

Pritisnite i držite taster  jednu sekundu.



Ukoliko aparat zatraži PIN kod:

PIN kod se obično dobija uz SIM karticu.

- Ukucajte PIN kod (na ekranu će se prikazati kao ****), i pritisnite **OK**.
Pogledajte i deo Pristupni kodovi na stranici 104.

Ukoliko aparat zatraži sigurnosni kod:

- Ukucajte sigurnosni kod (na ekranu će se prikazati kao *****), i pritisnite **OK**.
Pogledajte i deo Pristupni kodovi na stranici 104.



Upozorenje! Nemojte uključivati telefon ako je zabranjena upotreba mobilnih telefona ili ako njihova upotreba može da prouzrokuje smetnje ili opasnost.





Napomena: Vaš telefonski aparat ima ugrađenu antenu. Kao i kod svakog drugog radio-predajnika, ne dodirujte nepotrebno antenu kada je telefon uključen. Dodirivanje antene utiče na kvalitet poziva i može da prouzrokuje da telefon radi na višem energetsom nivou nego što je to inače potrebno. Nedodirivanje antene u toku veze optimizuje kvalitet njenog funkcionisanja kao i autonomiju aparata za obavljanje razgovora.



3. Funkcije poziva

■ Pozivanje i prijem poziva

Pozivanje

1. Ukucajte telefonski broj pretplatnika uključujući i karakteristični (pozivni) broj područja.



Da biste izmijenili broj prikazan na ekranu, pritisnite taster  da kursor pomerite u desno, odnosno taster  da kursor pomerite u levo. Pritisnite **Obriši** da biste obrisali karakter levo od kursora.

2. Pritisnite taster  da taj broj pozovete.
3. Pritisnite taster  da vezu završite (ili da odustanete od uspostavljanja veze).




Normalni položaj: telefonski aparat držite kao što biste držali bilo koji drugi telefonski aparat.

Napomena: Kada telefonski aparat koristite u kombinaciji sa auto kompletom CARK-91, sa interfonskog na privatni način razgovora možete prelaziti podizanjem eksterne slušalice HSU-1. Da biste se ponovo vratili na interfonski razgovor, prvo pritisnite **Opcije** a zatim, u roku od 5 sekundi spustite slušalicu.

Međunarodni pozivi




1. Pritisnite dva puta taster  za međunarodni prefiks (izlaz u međunarodni saobraćaj, znak + zamenjuje međunarodni pozivni broj).
2. Unesite karakteristični broj države, pozivni broj područja bez 0 i telefonski broj pretplatnika.
3. Da biste broj pozvali, pritisnite taster .

Pozivanje broja pomoću telefonskog imenika


1. Pritisnite **Imena**.
2. Pritisnite **Izaberi** kada je istaknut tekst **Nadi**.
3. Ukucajte prvo slovo imena i pritisnite **Nadi**.
4. Pomoću tastera  i  dođite do željenog imena.
5. Pritisnite taster .

Ponovno biranje ranije biranog broja



U memoriji telefonskog aparata čuva se poslednjih deset telefonskih brojeva koje ste pozvali ili pokušali da pozovete. Da biste ponovo birali neki od tih deset brojeva:


1. U pasivnom režimu rada, jedanput pritisnite taster  kako biste pristupili spisku prethodno biranih brojeva.
2. Pomoću tastera  ili  dođite do željenog broja ili imena.

Pozivanje Vaše govorne pošte

1. U pasivnom režimu pritisnite i držite taster .
2. Ukoliko se zatraži telefonski broj Vaše govorne pošte, ukucajte ga i pritisnite **OK**. Ovaj broj dobijate od svog provajdera, dobavljača usluga. Da biste ovaj broj naknadno izmenili pogledajte deo Broj govorne pošte (Meni 4-5-3) na stranici 81.

Brzo biranje nekog telefonskog broja



Ukoliko ste neki telefonski broj pretplatnika dodelili jednom od tastera za brzo biranje ( do ) , taj broj možete pozvati na jedan od sledeća dva načina:

- Pritisnite odgovarajući taster za brzo biranje a zatim pritisnite taster .
- Ukoliko je za funkciju *Brzo biranje* odabrana opcija *Uključi*: Pritisnite i držite odgovarajući taster za brzo biranje (**2abc** do **9WXYZ**) sve dok se pozivanje ne započne.


Vidite Dodeljivanje telefonskog broja pretplatnika tasteru za brzo biranje na stranici 45 kao i Brzo biranje (Meni 4-3-3) na stranici 78.

Napomena: Pritiskom i držanjem tastera **1abc** birate broj svoje govorne pošte.

Prijem poziva

1. Da biste odgovorili na dolazni poziv, pritisnite taster .
2. Da biste vezu završili, pritisnite .



Savet: Da biste neki dolazni poziv odbili, pritisnite taster . Ukoliko je funkcija *Preusmeri kada je zauzet* aktivirana za preusmeravanje dolaznih poziva, na primer na Vašu govornu poštu, odbijanje dolaznog poziva će isti i preusmeriti. Vidite Preusmerenje (Meni 5) na stranici 85.

■ Opcije u toku veze

Vaš telefonski aparat nudi brojne funkcije koje možete koristiti u toku veze. Mnoge od tih opcija u toku veze su usluge mreže.




Pristikom *Opcije* u toku veze na raspolaganje će Vam se staviti neke ili sve od sledećih opcija u toku veze:

- *Zadrži* ili *Preuzmi* (da neki dolazni poziv stavite na čekanje, odnosno da ga preuzmete sa čekanja)
- *Novi poziv* (da uspostavite novu vezu u toku druge veze)

- **Pošalji DTMF** (da pošaljete nizove DTMF signala koji su memorisani u telefonskom imeniku, na primer, pristupne šifre ili brojeve bankovnih računa)
- **Završi sve poz.** (da završite, prekinete sve uspostavljene veze)
- **Imenik** (da pristupite telefonskom imeniku)
- **Meni** (da pristupite Meniju)
- **Utihni** (da isključite mikrofonski telefonski aparat)
- **Zameni** (da prelazite sa aktivnog na poziv na čekanju i obratno)
- **Prebaci** (da povežete vezu na čekanju i aktivnu vezu a sebe isključite iz obe veze)

Poziv na čekanju

Ova usluga mreže Vam omogućava da odgovorite na dolazni poziv u toku razgovora ako ste prethodno aktivirali funkciju **Poziv na čekanju** (Meni 4-3-4).


1. Pritisnite **Odgovori** ili taster . Prvi poziv se stavlja na čekanje.
2. Za prelazak sa jedne veze na drugu i obratno, pritisnite **Zameni** ili taster .
3. Da biste aktivnu vezu završili pritisnite taster , (ili, da biste završili obe veze istovremeno, pritisnite **Opcije**, dođite do **Završi sve poz.** i pritisnite **OK**.)




Savet: Ukoliko poziv ne želite primiti, možete ga ignorisati ili odbiti. Da biste dolazni poziv odbili, pritisnite **Opcije**, zatim dođite do **Odbaci** i pritisnite **OK**. Ukoliko ste aktivirali opciju preusmeravanja poziva **Preusmeri kada je zauzet** (Meni 5-2), odbijeni poziv će takođe biti preusmeren.



Zadržavanje poziva

Ova usluga mreže Vam omogućava da pozovete drugi broj u toku uspostavljene veze.

1. Pritisnite **Zadrži**. Prvi poziv se zadržava, stavlja na čekanje.
2. Pozovite drugi broj.
3. Za prelazak sa jedne veze na drugu i obratno, pritisnite **Zameni** ili taster .

Za završetak aktivne veze pritisnite taster .



Savet: Imate mogućnost da na određeno vreme za jednu vezu isključite mikrofonski. Pritisnite **Opcije**, pomoću tastera  ili  dođite do **Utišni**. Kada želite da ponovo aktivirate utišanu vezu, pritisnite **Mikrofon**.

Uspostavljanje konferencijske veze

Ova usluga mreže omogućava konferencijsku vezu do šest učesnika.

1. Pozovite prvog učesnika.
2. Pritisnite **Opcije** i dođite do **Novi poziv** i pritisnite **Izaberi**. Pozovite drugog učesnika. Prvi poziv se zadržava, stavlja na čekanje.
3. Da biste u konferencijsku vezu uključili prvog učesnika, pritisnite **Opcije**, odaberite **Konferencija** i pritisnite **Izaberi**.
4. Da u vezu dodate novog učesnika ponovite korake 2 i 3.
5. Da biste obavili privatni razgovor sa nekim od učesnika:
 - Pritisnite **Opcije**, dođite do **Privatno** i pritisnite **Izaberi**, zatim dođite do željenog učesnika i pritisnite **OK**. Pošto završite privatni razgovor u konferencijsku vezu se vraćate kao što je opisano u koraku 3.

6. Za završetak konferencijske veze pritisnite taster .

Prosleđivanje poziva

Ova usluga mreže Vam omogućava da, kada imate jednu aktivnu vezu a drugu vezu zadržanu na čekanju, te dve veze povežete, a sebe isključite.



4. Telefonski imenik (Imena)



■ O telefonskom imeniku

Imate mogućnost da telefonske brojeve i imena upisujete u interni telefonski imenik samog aparata kao i u memorijski blok SIM kartice. U jednom momentu možete koristiti samo jednu od tih memorija. Za način memorisanja imena i telefonskih brojeva pogledajte deo Upisivanje imena i brojeva u memoriju na stranici 36.



- Interni telefonski imenik aparata može sadržati do 500 imena sa po tri telefonska broja i jednom tekstualnom primedbom po imenu. Međutim, ako imate manje od 500 imena upisanih u interni telefonski imenik eventualno ćete moći po jednom imenu memorisati do 5 telefonskih brojeva i dve tekstualne primedbe. Vidite Memorisanje više brojeva i tekstualnih napomena po jednom imenu na stranici 38.
- Telefonski aparat podržava SIM kartice koje mogu memorisati do 250 imena i telefonskih brojeva.

Ulazak u funkciju telefonskog imenika

- Kada se nalazite u pasivnom režimu: Pritisnite **Imena**, pomoću tastera  ili  dođite do željene funkcije i pritisnite **Izaberi**.

U toku veze: Pritisnite **Opcije**, pomoću tastera  ili  dođite do **Imenik**, i pritisnite **Izaberi**.
Dođite do željene funkcije i pritisnite **Izaberi**.





Savet: Da biste brzo pristupili spisku memorisanih imena i telefonskih brojeva dok se nalazite u pasivnom režimu pritisnite taster  ili .

Linija zaglavlja na vrhu ekrana Vam pomaže da znate gde se nalazite u telefonskom imeniku.

Izbor telefonskog imenika

Imate mogućnost da podesite telefonski aparat da za memorisanje imena i brojeva koristi interni telefonski imenik ili memorijski blok SIM kartice.

Napomena: Ukoliko želite da uz ime memorišete više telefonskih brojeva i tekstualnih zapisa, ili da imenima dodelite govorne nadimke, morate podesiti aparat da koristi svoj interni telefonski imenik. Ukoliko imate telefonske brojeve memorisane na SIM kartici, prvo ih prepisite u memoriju aparata. Vidite Kopiranje telefonskih imenika na stranici 35.



1. Dok ste u pasivnom režimu, pritisnite **Imena**.
2. Pomoću tastera  ili  dođite do **Opcije** i pritisnite **Izaberi**.
3. Pritisnite **Izaberi** kada je prikazan tekst **Memorija u upotrebi**.
4. Dođite do **Telefon** (da biste podesili da aparat koristi svoj interni telefonski imenik) ili do **SIM kartica** (da biste podesili aparat da koristi memoriju na SIM kartici) i pritisnite **Izaberi**.

Napomena: Kada zamenite SIM karticu automatski se odabira telefonski imenik na SIM kartici.





Kopiranje telefonskih imenika

Imena i telefonske brojeve možete prepisivati iz memorije telefonskog aparata u memoriju na Vašoj SIM kartici i obratno.

1. U pasivnom režimu, pritisnite **Imena**.
2. Dođite do **Kopiraj** i pritisnite **Izaberi**.

3. Pomoću tastera  ili  dođite do željenog smjera kopiranja (*Iz telefona u SIM karticu* ili *Iz SIM kartice u telefon*) i pritisnite **Izaberi**.
4. Dođite do *Jedno po jedno*, *Sve* ili *Osnovni brojevi* i pritisnite **Izaberi**.
Ako ste odabrali opciju *Jedno po jedno*, dođite do imena koje želite da prepisete i pritisnite **Kopiraj**.
Imajte na umu da kada prepisujete *Iz SIM kartice u telefon*, tekst *Osnovni brojevi* se ne prikazuje.
5. Odaberite da li želite da prvobitna, originalna imena i brojeve sačuvate.
6. Ako ste odabrali opciju *Sve* ili *Osnovni brojevi*, pritisnite **OK** kada se tekst *Da počnem sa kopiranjem?* prikaže na ekranu.

Upisivanje imena i brojeva u memoriju

1. Pritisnite **Imena**, dođite do *Dodaj novo* i pritisnite **Izaberi**.
2. Ukucajte ime pritiskanjem odgovarajućeg numeričkog tastera ( do ) potreban broj puta sve dok se ne pojavi željeni karakter ili cifra. Najčešći znaci interpunkcije kao i posebni karakteri se nalaze na numeričkom tasteru . Za razmak pritisnite taster .

Napomena: Na numeričkom tasteru nisu ispisani svi karakteri koji su Vam na raspolaganju na njemu. Karakteri koji su Vam na raspolaganju na numeričkim tasterima zavise od jezika ispisa odabranog u okviru menija 4-4-1.













Savet: Pri upisivanju imena u telefonski imenik, aparat koristi početno veliko slovo a ostala ispisuje malim slovima.


3. Pritisnite **OK**.

4. Ukucajte karakteristični broj područja i telefonski broj pretplatnika i pritisnite **OK**. Ukoliko želite da dodelite i govorni nadimak, pogledajte deo Dodela govornog nadimka telefonskom broju na stranici 42.

Pisanje teksta:

- Ukoliko se naredno slovo nalazi na istom tasteru kao prethodno uneto, pritisnite taster  ili  (ili sačekajte dok se kursor ne pojavi ponovo) i ukucajte željeno slovo.
- Za prelazak sa velikih na mala slova i obratno pritisnite kratko taster . Simbol **ABC** ili **abc** koji se prikazuje na vrhu ekrana označava da li su odabrana mala ili velika slova.
- Da biste uneli cifru, pritisnite i držite taster na kome je ispisana željena cifra. Režim unosa cifara je označen sa **123** na vrhu ekrana. Za prelazak sa unosa slova na unos cifara i obratno, pritisnite i držite taster .
- Pritisnite taster  da Vam se prikaže spisak posebnih karaktera. Krećite se po listi do željenog karaktera pomoću tastera  ili  i pritisnite **Koristi** da dati karakter ubacite u ime.
- Ukoliko se spisak karaktera nastavlja i na sledeći ekran, ekrane prelistavate pritiskom na taster .
- Ako napravite grešku, karaktere levo od kursora brišete pritiskom **Obriši** potreban broj puta. Pritiskom i držanjem **Obriši** brišete kompletan sadržaj ekrana.
-  i  pomeraju kursor desno, odnosno levo.



Savet: Ukoliko unesete karakter + kao međunarodni prefiks (pritisnite taster  dva puta) ispred karakterističnog broja države, tako uneti broj ćete moći da pozivate i kada ste u inostranstvu.



Brzo memorisanje:

U pasivnom režimu ukucajte telefonski broj, pritisnite **Opcije**, i odaberite **Zapamti**. Zatim unesite ime i pritisnite **OK**.

Ili, ako to želite, sačuvajte samo broj: unesite telefonski broj i pritisnite i držite **Opcije**.

Podешavanje načina prikaza memorisanih imena i brojeva

Imate mogućnost da svoj telefonski aparat podesite da memorisana imena i brojeve prikazuje na dva različita načina.



1. Pritisnite **Imena**, pomoću tastera  ili  dođite do **Opcije** i pritisnite **Izaberi**.
2. Dođite do **Vrsta pregleda** i pritisnite **Izaberi**.
3. Dođite do **Lista imena** (prikazuju se po tri imena) ili **Ime Et broj** (prikazuje se po jedno ime i telefonski broj) i pritisnite **OK**.

Memorisanje više brojeva i tekstualnih napomena po jednom imenu

Svoj telefonski aparat možete koristiti i kao adresar pošto Vam interni telefonski imenik aparata omogućava da pod jednim imenom memorišete više telefonskih brojeva i tekstualnih zapisa, kao što su E-mail adrese, adrese stanovanja ili primedbe. Pod jednim imenom možete memorisati najviše 2 tekstualna zapisa.

Prvi broj koji je upisan pod nekim imenom se automatski postavlja za podrazumevani broj. Kada odaberete ime iz telefonskog imenika da biste ga na primer pozvali, ili mu poslali poruku, ako ne





odaberete neki drugi, korišće se podrazumevani broj. Pod jednim imenom možete memorisati do 5 brojeva.


Za svaki telefonski broj ili tekstualni zapis imate mogućnost izbora tipa broja. Ukoliko ne odaberete nijedan tip broja, kao tip broja korišće se . Podrazumevani broj je označen okvirom oko ikonice tipa broja, na primer .

Dodavanje novog broja ili tekstualnog zapisa imenu:

Više brojeva po jednom imenu može biti memorisano samo u memoriju telefonskog aparata.

Napomena: Pre upisivanja imena i brojeva promenite aktivnu memoriju [SIM kartica](#) u [Telefon](#). Za uputstva, pogledajte Izbor telefonskog imenika na stranici 35.

1. Uđite u spisak imena, na primer pritiskom na taster  ili .
2. Pomoću tastera  ili  dođite do imena kome želite da dodate novi broj ili tekstualni podatak, i pritisnite [Detalji](#).
3. Pritisnite [Opcije](#) i dođite do [Dodaj broj](#) ili do [Dodaj tekst](#) i pritisnite [Izaberi](#).
4. Dođite do jednog od tipova broja ili teksta i pritisnite [Izaberi](#).


 [Opšti](#) (podrazumevani tip ako se ne odabere neki drugi tip)

 [Mobilni](#)


 [Kućni](#)

 [Kancelarija](#)

 [Fax](#)

 [E-mail](#) (tekstualni tip)



 [Pošt. adresa](#) (tekstualni tip)

 [Napomena](#) (tekstualni tip)




Naknadno možete promeniti tip broja ili tekstualnog podatka pomoću opcije *Promeni tip* iz spiska opcija.

- Unesite broj ili tekst i pritisnite **OK** da ga unesete u memoriju.
- Pritisnite **Opcije** (a zatim ponovite korake 3 i 4) ako želite da nastavite sa dodavanjem brojeva ili tekstualnih podataka za dato ime. Pritisnite **Nazad** i **Izadi** za izlazak iz telefonskog imenika i povratak u pasivni režim.




Da biste promenili podrazumevani broj:

- Kada ste u spisku imena dođite do željenog imena i pritisnite **Detalji**.
- Pomoću tastera  ili  dođite do broja koji želite da postavite za podrazumevani broj i pritisnite **Opcije**.
- Dođite do *Postavi osnovni* i pritisnite **Izaberi**.

Pretraživanje i pozivanje iz telefonskog imenika




- U pasivnom režimu, pritisnite **Imena**.
- Dođite do *Nadi* i pritisnite **Izaberi**.
- Ukucajte prvo slovo imena (ili pritisnite **Listaj** da pristupite spisku imena) koje tražite i pritisnite **Nadi**. Pojaviće se padajući ekran sa spiskom.
- Pomoću tastera  ili  dođite do željenog imena, ili unesite detaljnije kriterijume za pretragu u padajući ekran, pa zatim dođite do imena.
- Kada je željeno ime istaknuto, pritisnite **Detalji**, dođite do *Vidi detalje* da biste pogledali detaljnije podatke o istaknutom imenu, ili da biste ga pozvali, pritisnite taster .



Savet: Da biste brzo našli ime ili telefonski broj, pritisnite taster  (dok ste u pasivnom režimu), ukucajte prvo, ili više slova imena, zatim pomoću tastera  ili  dođite do željenog imena.

Pozivanje brojeva servisa

Koristeći ovu funkciju možete na jednostavan način pozvati neki od brojeva servisa koje je Vaš dobavljač usluga upisao u Vašu SIM karticu. Ova funkcija se ne prikazuje ukoliko u SIM karticu nije upisan nijedan broj servisa.

1. U pasivnom režimu, pritisnite **Imena**.
2. Pomoću tastera  ili  dođite do **Broj servisa** i pritisnite **Izaberi**.
3. Dođite do željenog broja servisa, i pritisnite taster  da taj broj pozovete.

Funkcija biranja glasom

Funkcija biranja glasom Vam omogućava da pozivate željeni broj jednostavno izgovaranjem govornog nadimka koji mu je dodeljen. Bilo koja izgovorena reč, ili više reči, kao što su ime, prezime i tip broja (na primer **Mobilni**) mogu biti govorni nadimci.

Pre upotrebe biranja glasom imajte na umu:









- Govorni nadimci mogu biti memorisani samo u memoriju telefonskog aparata. Unesite u memoriju telefonskog aparata ili u nju iskopirajte telefonske brojeve kojima želite dodeliti govorne nadimke.
- Pri snimanju govornog nadimka, ili pozivanju koristeći govorni nadimak, telefonski aparat držite u normalnom položaju, uz uvo.
- Govorni nadimci ne zavise od jezika. Oni zavise od glasovnih karakteristika govornika.

- Govorni nadimci su osjetljivi na ambijentalnu buku – snimajte ih u ambijentu sa niskim nivoom buke.
- Kratka imena se ne mogu koristiti, koristite duža i izbegavajte slična imena za različite telefonske brojeve.


Napomena: Telefonski aparat se mora nalaziti u zoni pokrivanja odgovarajuće jačine signala. Takođe, ime morate izgovoriti upravo onako kako ste to uradili pri snimanju. Ovo može biti teško, na primer u bučnim sredinama ili u hitnim slučajevima, zato se nemojte oslanjati isključivo na biranje glasom u svim situacijama.



Dodela govornog nadimka telefonskom broju

Govorni nadimci se mogu dodeljivati samo telefonskim brojevima unetim u memoriju telefonskog aparata. Prvo promenite aktivnu memoriju sa *SIM kartica* na *Telefon*, za uputstva vidite deo Izbor telefonskog imenika na stranici 35. Zatim sačuvajte ime i telefonski broj, ili više njih, u memoriju telefonskog aparata; za instrukcije pogledajte deo Upisivanje imena i brojeva u memoriju na stranici 36 kao i deo Memorisanje više brojeva i tekstualnih napomena po jednom imenu na stranici 38.

1. Uđite u spisak imena, na primer pritiskom na taster  ili .
2. Pomoću tastera  ili  dođite do imena kojem želite dodeliti govorni nadimak i pritisnite **Detalji**.
3. Pomoću tastera za pretragu  ili  odaberite broj kojem želite da dodelite govorni nadimak.
4. Pritisnite **Opcije** i pomoću tastera  ili  dođite do *Dodaj nadimak* i pritisnite **Izaberi**.
5. Pritisnite **Start** kada se prikaže tekst *Pritisni Start, pričaj posle zvučnog signala*: telefonski aparat daje zvučni signal za početak, i prikazuje se tekst *Molim sada pričaj*.
6. Držite telefonski aparat uz uvo i pošto čujete tonski znak za start, razgovetno izgovorite reč, ili reči koje želite snimiti kao govorni nadimak.

7. Po završenom snimanju, telefonski aparat reprodukuje snimljeni nadimak i pojavljuje se ispis *Ponavljam nadimak*. Ako snimak ne želite da memorišete, pritisnite *Isključi*.
8. Kada je govorni nadimak uspešno unet u memoriju pojavljuje se tekst *Govorni nadimak je zapamćen* i čuje se pisak.

Govorni nadimak je sada unet u memoriju telefonskog aparata i iza telefonskog broja sa govornim nadimkom pojavljuje se simbol .

Napomena: U svakom momentu deset telefonskih brojeva može imati dodeljene govorne nadimke. Kada se memorijski blok ispuni, izbrisite neke govorne nadimke; pomoću tastera za pretragu  ili  pronađite telefonski broj čiji govorni nadimak želite da izbrisete.

Pozivanje koristeći govorni nadimak




1. Da biste započeli biranje glasom, u pasivnom režimu pritisnite i držite *Imena*: čuće se kratki zvučni signal i pojaviće se tekst *Molim sada pričaj*.
 2. Telefonski aparat držite u normalnom položaju uz uvo i razgovetno izgovorite zvučni nadimak.
 3. Telefonski aparat će reprodukovati ime i automatski birati broj prepoznatog govornog nadimka u roku od 1,5 sekunde.
- Ako se pojavi tekst *Govorni nadimak nije zapamćen* pošto ste pritisnuli i držali *Imena*, proverite da li je za aktivnu memoriju odabrana memorija telefonskog aparata.

Pozivanje koristeći slušalice HDC-9P




1. Pritisnite taster Slušalice: čuće se kratak zvučni signal.
2. Razgovetno izgovorite govorni nadimak.
3. Telefonski aparat će reprodukovati prepoznati govorni nadimak i automatski birati broj prepoznatog govornog nadimka u roku od 1,5 sekunde.

Reprodukovanje govornog nadimka




Imate mogućnost da preslušate, reprodukujete govorne nadimke nakon što ste ih uspešno dodelili nekom broju.

1. U pasivnom režimu pritisnite **Imena** da biste pristupili telefonskom imeniku.
2. Potražite ime čiji govorni nadimak želite da preslušate.
3. Pritisnite **Detalji**. Pomoću tastera za pretragu  ili  pronađite željeni broj. Iza telefonskog broja sa govornim nadimkom prikazuje se simbol .
4. Pritisnite **Opcije**. Dodite do **Govor. nadimak** i pritisnite **Izaberi**.
5. Dodite do **Ponovi** i pritisnite **Izaberi**. Da biste preslušali govorni nadimak, telefonski aparat držite uz uvo.

Promena govornog nadimka



1. U pasivnom režimu pritisnite **Imena** da biste pristupili telefonskom imeniku.
2. Potražite ime čiji govorni nadimak želite da promenite.
3. Pritisnite **Detalji**. Pomoću tastera za pretragu  ili  pronađite željeni broj. Iza telefonskog broja sa govornim nadimkom prikazuje se simbol .
4. Pritisnite **Opcije**. Dodite do **Govor. nadimak** i pritisnite **Izaberi**.
5. Dodite do **Promeni** i pritisnite **Izaberi**. pojavljuje se tekst **Pritisni Start, pričaj posle zvučnog signala**
6. Pritisnite **Start**: telefonski aparat daje zvučni signal za početak, i prikazuje se tekst **Molim sada pričaj**.
7. Razgovetno izgovorite novi govorni nadimak. Telefonski aparat reprodukuje novi govorni nadimak i potvrđuje da je novi govorni nadimak memorisan.

Brisanje govornog nadimka

1. U pasivnom režimu pritisnite **Imena** da biste pristupili telefonskom imeniku.
2. Potražite ime čiji govorni nadimak želite da obrišete.
3. Pritisnite **Detalji**. Pomoću tastera za pretragu  ili  pronađite željeni broj. Iza telefonskog broja sa govornim nadimkom prikazuje se simbol .
4. Pritisnite **Opcije**. Dođite do **Govor. nadimak** i pritisnite **Izaberi**.
5. Dođite do **Obriši** i pritisnite **Izaberi**: *Obriši govorni nadimak?* će se prikazati na ekranu.
6. Da biste obrisali govorni nadimak, pritisnite **OK**.

Dodeljivanje telefonskog broja pretplatnika tasteru za brzo biranje


Imate mogućnost da bilo koji od numeričkih tastera  -  podesite kao taster za brzo biranje. Da biste to izveli neophodno je da numeričkom tasteru dodelite neki telefonski broj.

1. Pritisnite **Imena**, dođite do **Brza biranja** i pritisnite **Izaberi**.
2. Dođite do željenog tastera za brzo biranje (tasteri 2 do 9), i pritisnite **Izaberi**.
3. Pritisnite **Nadi**, dođite do željenog imena i pritisnite **Izaberi**.
4. Pritisnite **Izaberi** da biste prikazani telefonski broj dodelili odabranom tasteru. Ili, ako ste pod jednim imenom memorisali više telefonskih brojeva, dođite pomoću tastera  ili  do željenog broja, i pritisnite **Izaberi**.

Pošto ste telefonski broj dodelili tasteru za brzo biranje, broj možete pozvati, pogledati i promeniti, ili poništiti dodelu tastera za brzo biranje.

Pozivanje koristeći tastere za brzo biranje

Kada je telefonski broj dodeljen nekom od tastera za brzo biranje (**2abc** do **9WXYZ**), taj broj možete pozvati na jedan od sledeća dva načina:

- Pritisnite odgovarajući taster za brzo biranje a zatim pritisnite taster .
- Ukoliko ste funkciju menija *Brzo biranje* (Meni 4-3-3) uključili, pritisnite i držite odgovarajući taster za brzo biranje sve dok ne počne pozivanje.



Savet: Pritiskom i držanjem tastera **100** birate broj svoje govorne pošte.

Sređivanje telefonskog imenika

Izmene imena i broja

1. Preuzmite iz memorije ime ili broj koji želite da izmenite i pritisnite **Detalji** i **Opcije**.
2. Dodite do *Izmeni ime* ili *Izmeni broj* i pritisnite **Izaberi**.
3. Izvršite izmene imena ili broja i pritisnite **OK**.

Brisanje imena i broja

Imena i telefonske brojeve možete izbrisati iz odabranog telefonskog imenika pojedinačno ili sve odjednom.

Da biste izbrisali ime i broj

1. Preuzmite iz memorije ime i broj koji želite da izmenite i pritisnite **Detalji** i **Opcije**.
2. Dodite do *Obriši* i pritisnite **Izaberi**.

Napomena: Ako ste pod imenom memorisali više telefonskih brojeva, opcijom **Obriši** brišete ime, sve telefonske brojeve i tekstualne zapise memorisane uz to ime.

Da biste obrisali sva imena i brojeve

1. Pritisnite **Imena**, dođite do **Obriši** i pritisnite **Izaberi**.
2. Dođite do **Obriši sve** i pritisnite **Izaberi**.
3. Dođite do telefonskog imenika koji želite da obrišete (**SIM kartica** ili **Telefon**) i pritisnite **OK**.
4. Pritisnite **OK** kada se pojavi tekst **Jesi li siguran?** a zatim unesite svoj sigurnosni kod i pritisnite **OK**.

Slanje i primanje imena i telefonskih brojeva

Imate mogućnost da šaljete ili primete kontakt podatke neke osobe u formi vizitkarte i to bilo preko IC porta ili, ako to Vaša mreža podržava, kao OTA (Over The Air) radio poruke.

Da biste poslali neku vizitkartu kao OTA radio poruku, pronađite željeno ime i broj iz telefonskog imenika a zatim se poslužite opcijom **Pošalji karticu**.

Da biste neku vizitkartu poslali preko IC porta, poslužite se opcijom **Poš. kartu na IC**. Pogledajte i deo Prepisivanje preko IC porta na stranici 48.

Kada primete vizitkartu, pritisnite **Prikaži**. Zatim pritisnite **Opcije**, odaberite **Zapamti** ili **Obriši**, i pritisnite **Izaberi**.

Prepisivanje preko IC porta

Prepisivanje imena i broja iz Vašeg telefonskog imenika

Koristeći IC port Vašeg telefonskog aparata imate mogućnost slanja podataka iz telefonskog imenika u formi vizitkarti drugom kompatibilnom telefonskom aparatu ili PC računaru na kome je podignut odgovarajući programski paket.

1. Obezbedite da je drugi telefonski aparat ili PC računar podešen za prijem podataka preko svog IC porta.
2. Preuzmite iz memorije ime i telefonski broj koje želite prepisati.
3. Pritisnite **Opcije**, dođite do **Poš. kartu na IC** za prepisivanje telefonskog broja ili imena na drugi telefonski aparat ili PC računar.
4. Pritisnite **Izaberi**.

Prepisivanje imena i telefonskog broja u Vaš telefonski aparat

Da biste prepisali imena i telefonske brojeve sa drugog kompatibilnog telefonskog aparata:

1. Pritisnite **Meni**, dođite do **Infra-crvena** (Meni 9) i pritisnite **Izaberi**. Vaš telefonski aparat je spreman za prijem podataka preko svog IC porta.
Korisnik drugog telefona sada može poslati ime i telefonski broj preko IC.
2. Kada su ime i telefonski broj prepisani u Vaš telefonski aparat pritisnite **Prikaži**. Zatim pritisnite **Opcije**, odaberite **Zapamti** ili **Obriši**, i pritisnite **Izaberi**.



Grupe pozivača

Imate mogućnost da svoj telefonski aparat podesite tako da se oglašava posebnim tonom zvona i da na ekranu blicne odabrana sličica kada primате poziv od određene osobe (imena) i sa određenog

telefonskog broja. Da biste ovo izveli, prvo u neku grupu pozivača uključite ime i telefonski broj. Zatim definišite ton zvona i sličicu za datu grupu pozivača.

Napomena: Imate mogućnost da podesite telefon da se oglašava samo kada primete pozive od imena i brojeva koji pripadaju određenoj grupi kortisteći opciju *Upozoravaj na* u okviru menija Načini rada, vidite deo Podešavanje načina rada specifičnim potrebama na stranici 73.

Dodavanje imena i telefonskog broja grupi pozivača

1. Pritisnite **Imena** pomoću tastera  ili  dođite do *Grupe pozivača*, i pritisnite **Izaberi**.
2. Dođite do željene grupe pozivača i pritisnite **Izaberi**.
3. Dođite do *Članovi* i pritisnite **Izaberi**.
4. Pritisnite **OK** kada je istaknut tekst *Dodaj ime*, zatim dođite do željenog imena i pritisnite **Dodaj**.

Ako ste grupi već dodali imena i brojeve telefona, pritisnite **Opcije**, dođite do *Dodaj ime* i pritisnite **OK**. Zatim dođite do željenog imena i pritisnite **Dodaj**.

5. Ukoliko ste uz ime memorisali više telefonskih brojeva dođite do telefonskog broja koji želite da dodate grupi pozivača i pritisnite **OK**.



Savet: Novo ime možete dodati nekoj grupi pozivača i tako što ćete prvo željeno ime i telefonski broj pozvati iz telefonskog imenika, pritisnuti **Detalji** i **Opcije**, doći do *Grupe pozivača* i pritisnuti **Izaberi**, a zatim doći do željene grupe pozivača i pritisnuti **Izaberi**.

Podešavanje zvuka zvona i sličice za grupu pozivača i promena naziva grupe pozivača

1. Pritisnite **Imena**, dođite do *Grupe pozivača* i pritisnite **Izaberi**.
2. Dođite do jedne od grupa pozivača i pritisnite **Izaberi**.
3. Dođite do jedne od sledećih opcija i pritisnite **Izaberi**.

- **Naziv.** Da biste promenili naziv grupe, ukucajte novi naziv i pritisnite **OK**.
- **Zvuk zvona.** Da biste podesili da se aparat oglašava određenim zvukom zvona za datu grupu pozivača, dođite do željenog zvuka zvona i pritisnite **OK**. *Opšti* je onaj zvuk zvona koji je odabran za trenutno aktivni način rada, profil.
- **Znak.** Da biste podesili da telefonski aparat prikazuje grafički znak, sličicu, grupe, dođite do *Uključi* i pritisnite **OK**.

Spisak opcija obuhvata opcije pregleda i slanja (*Pošalji znak*) znakova grupe u formi OTA radio poruke, ukoliko to Vaša mreža podržava.



Takođe, svojim aparatom možete i primiti novi znak grupe kao OTA radio poruku. Kada primete znak grupe, pritisnite **Prikaži**, zatim pritisnite **Opcije**, odaberite *Zapamti* ili *Odbaci* i pritisnite **Izaberi**. Ukoliko ste odabrali *Zapamti*, dođite do željene grupe pozivača i pritisnite **OK**.





Brisanje imena i telefonskog broja iz neke grupe pozivača

1. Pritisnite **Imena**, dođite do *Grupe pozivača* i pritisnite **Izaberi**.
2. Dođite do željene grupe pozivača i pritisnite **Izaberi**.
3. Dođite do *Članovi* i pritisnite **Izaberi**.
4. Dođite do imena koje želite da izbrisete, pritisnite **Opcije**, dođite do *Obriši ime* i pritisnite **OK**.



Stanje memorije

Imate mogućnost da proverite procenat zauzete interne memorije telefonskog aparata, ili koliko je imena i telefonskih brojeva upisano u memoriju SIM kartice kao i koliko je još memorije slobodno.

1. Dok ste u pasivnom režimu, pritisnite **Imena**.
2. Pomoću tastera  ili  dođite do *Opcije* i pritisnite **Izaberi**.







3. Pomoću tastera  ili  dođite do *Stanje memorije* i pritisnite *Izaberi*. Prikazaće se stanje memorije na SIM kartici.
4. Da biste proverili stanje interne memorije telefonskog aparata, pritisnite taster  ili .

5. Korišćenje Menija


Telefonski aparat Vam nudi široki dijapazon funkcija koje su grupisane u menije i podmenije. Menijima i podmenijima se može pristupati prelistavanjem pomoću tastera  ili  ili korišćenjem odgovarajućih numeričkih prečica. Linija zaglavlja na vrhu ekrana Vam pomaže da znate gde se nalazite u datom meniju.

Većinu funkcija menija prate kratki tekstovi uputstva, pomoći. Da biste pogledali tekst uputstva, dođite do željene funkcije menija i sačekajte 15 sekundi. Za izlazak iz teksta uputstva pritisnite **Nazad**.

■ Pristup funkciji menija prelistavanjem

1. Da biste pristupili funkcijama Menija pritisnite **Meni**. Pritisnite taster  ili  da biste došli do željenog glavnog menija, na primer *Podešavanja*. Za ulazak u dati meni pritisnite **Izaberi**.
2. Ako meni sadrži podmenije, pronađite onaj koji želite prelistavanjem pomoću tastera  ili . Pritisnite **Izaberi** za ulazak u podmeni (na primer *Podešavanje poziva*).
3. Ako meni koji ste odabrali sadrži podmenije, ponovite korak 2. Pritisnite **Izaberi** da biste ušli u sledeći podmeni (na primer *Odgovor bilo kojim tasterom*).
4. Pritisnite taster  ili  da nađete odgovarajući parametar ili opciju i potvrdite izbor.



Savet: Za povratak u prethodni nivo menija pritisnite **Nazad**. Da biste iz menija izašli bez izmena parametara i vratili se u pasivni režim pritisnite taster .

■ Pristup funkciji menija pomoću odgovarajuće numeričke prečice

Glavne stavke menija (meniji, podmeniji i opcije parametara) su numerisane i može im se brzo pristupati koristeći njihove numeričke prečice. Numeričke prečice menija ćete naći u spisku funkcija menija.

1. Pritisnite **Meni**.
2. Brzo, u roku od dve sekunde unesite indeksni broj funkcije menija kojoj želite da pristupite. Na primer, da biste uključili funkciju **Odgovor bilo kojim tasterom**: Pritisnite **Meni**, **4ghi**, **3def** i **1cd**.
 - **Meni** da biste ušli u meni
 - **4ghi** da biste ušli u *Podešavanja*
 - **3def** da biste ušli u *Podešavanje poziva*
 - **1cd** da biste odabrali *Odgovor bilo kojim tasterom*

■ Spisak funkcija menija

1. Poruke

1. Piši poruku
2. Pročitano
3. Za slanje
4. Arhiva
5. Obrasci
6. Moji folderi
7. Obriši sve
8. Podešavanje poruka
 1. Broj centra za razmenu poruka
 2. Poruka poslata kao
 3. Trajnost poruke
 4. Podrazumevani broj primaoca
 5. Izveštaji o dostavi
 6. Odgovori kroz isti centar
 7. Oblici poruka



2. Lista poziva

1. Propušteni pozivi
2. Primljeni pozivi
3. Birani brojevi
4. Brisanje liste zadnjih poziva
5. Trajanje poziva
 1. Trajanje zadnjeg poziva



2. Trajanje svih poziva
3. Dužina dolaznih poziva
4. Dužina odlaznih poziva
5. Poništi vremenske brojače

6. Troškovi

1. Impulsi zadnjeg poziva
2. Impulsi za sve pozive

3. Načini rada



1. Opšti

1. Uključi
2. Personalizuj
 1. Upozorenje na poziv
 2. Vrsta melodije
 3. Jačina zvona
 4. Upozorenje vibracijom
 5. Zvučni signal poruke
 6. Ton tastature
 7. Tonovi upozorenja
 8. Upozoravaj na

2. Nečujan

1. Uključi
2. Personalizuj (isti podmeniji kao u Opšti)
3. Promeni ime

3. Sastanak (isti podmeniji kao u Nečujan)

4. Teren (isti podmeniji kao u Nečujan)

5. Pejdzher (isti podmeniji kao u Nečujan)
6. Slob. ruke¹ (isti podmeniji kao u Opšti plus Automatsko odgovaranje i Osvetljenje)
7. Slušalice² (isti podmeniji kao u Opšti plus Automatsko odgovaranje)

4. Podešavanja



1. Sat sa alarmom
2. Sat
3. Podešavanje poziva
 1. Odgovor bilo kojim tasterom
 2. Automat. ponavljanje biranja
 3. Brzo biranje
 4. Poziv na čekanju
 5. Linija za odlazne pozive
 6. Izveštaj posle svakog poziva³
 7. Slanje faxova ili podataka
 8. Slanje sopstvenog broja
4. Podešavanje telefona
 1. Jezik
 2. Prikaz informacije o ćeliji
 3. Pozdravna poruka
 4. Izbor mreže
 5. Potvrda akcija SIM servisa

5. Podešavanje komunikacije
 1. Info servis
 2. Preslušaj govorne poruke
 3. Broj govorne pošte
 4. Editor za komande servisima
6. Podešavanja sigurnosti
 1. Zahtev za PIN kod
 2. Servis zabrane poziva
 3. Fiksno biranje
 4. Zatvorena grupa korisnika
 5. Nivo sigurnosti
 6. Promeni pristupne kodove
 1. Promeni sigurnosni kod
 2. Promeni PIN kod
 3. Promeni PIN2 kod
 4. Promena šifre za zabranu poziva
7. Vрати на фабрички podešeno

5. Preusmerenje



1. Sve govorne pozive
2. Preusmeri kada je zauzet
3. Preusmeri kada nema odgovora
4. Kada je isključen ili nema signala
5. Preusmeri ako nije dostupan

1. Ovaj način rada se prikazuje jedino kada se aparat koristi, ili je bio korišćen sa auto kompletom CARK-91.

2. Ovaj način rada se prikazuje jedino kada se aparat koristi, ili je bio korišćen sa slušalicama HDC-9P.

3. Ukoliko Vaša SIM kartica ne podržava Liniju za odlazne pozive, Izveštaj posle svakog poziva će biti Meni 4-2-5.

- 6. Preusmeri sve fax pozive
- 7. Preusmeri sve pozive sa podacima
- 8. Poništi sva preusmerenja
- 6. Igre
- 7. Kalkulator



- 8. Kalendar
- 9. Infra-crvena
- 10.Servisi
- 11. SIM servisi¹



1. Prikazuje se jedino ako ga Vaša SIM kartica podržava. Naziv i sadržaj je različit i zavisi od SIM kartice.

6. Funkcije menija

■ Poruke (Meni 1)



U okviru menija *Poruke* imate mogućnost da čitate, pišete i šaljete tekstualne i grafičke poruke, kao i da sopstvene poruke upišete u foldere za kasniju upotrebu.



Napomena: Pre nego što budete mogli da pošaljete bilo koju tekstualnu ili grafičku poruku, potrebno je da u memoriju unesete broj centra za razmenu poruka kroz opciju *Broj centra za razmenu poruka* podmenija *Podešavanje poruka* ovog menija *Poruke*. Za broj centra za razmenu poruka obratite se svom provajderu, dobavljaču usluga.

Pisanje i slanje tekstualnih poruka

U okviru menija *Piši poruku* imate mogućnost pisanja i izmena tekstualnih poruka dužine do 160 karaktera. Na raspolaganju su Vam dva metoda pisanja poruka:

- metod koji se tradicionalno koristi u mobilnoj telefoniji, a koji je označen sa , ali i
- drugi metod koji se naziva "prediktivni način unosa teksta" i koji je označen sa .

1. Kada ste u pasivnom režimu, pritisnite *Meni*, zatim pritisnite i *Izaberi* kada se pojavi tekst *Poruke*.
2. Pritisnite *Izaberi* kada se pojavi tekst *Piši poruku*.
3. Ukucajte tekst poruke.



Savet: Kod pisanja tekstualnih poruka, telefonski aparat koristi početno veliko slovo rečenice, što znači da se prvo slovo rečenice automatski ispisuje velikim slovom.

Za ubacivanje obrazaca vidite deo Tipski odgovori i obrasci na stranici 61, a za ubacivanje sličica u poruke, vidite deo Ubacivanje sličica na stranici 61.

Za pisanje možete koristiti tradicionalni način unosa teksta opisan u delu Upisivanje imena i brojeva u memoriju na stranici 36.

Ali, alternativno možete koristiti i prediktivni način unosa teksta. Vidite Prediktivni način unosa teksta na stranici 58.

4. Da poruku pošaljete, pritisnite **Opcije**.

5. Pritisnite **Izaberi** kada je istaknut tekst *Pošalji*.

Spisak opcija obuhvata opcije slanja, memorisanja i brisanja poruka koje pišete.

6. Ukucajte telefonski broj primaoca, ili ga preuzmite iz telefonskog imenika tako što ćete pritisnuti **Nadi**. Pronađite željeni broj i pritisnite **OK**.

7. Da biste poruku poslali pritisnite **OK**.

Prediktivni način unosa teksta

Prediktivni način unosa teksta Vam omogućava da bilo koji karakter unesete samo jednim pritiskom na taster. Ovaj način unosa teksta se bazira na rečniku koji je ugrađen u telefonski aparat a kome i Vi sami možete dodavati nove reči.


Izbor jezika za prediktivni način unosa teksta

1. Kada ste u pasivnom režimu, pritisnite **Meni**, zatim pritisnite i **Izaberi** kada se pojavi tekst *Poruke*.

2. Pritisnite **Izaberi** kada se pojavi tekst *Piši poruku*.

3. Pritisnite **Opcije** dođite do *Rečnik* i pritisnite **Izaberi**.

Napomena: Prediktivni način unosa teksta Vam je na raspolaganju samo za jezike koji su dati u listi opcija rečnika.

4. Dođite do željenog jezika i pritisnite **Izaber**i. **Prediktivni unos uključen** se pojavljuje označavajući da je prediktivni način unosa aktiviran, i prikazuje se simbolom .

Da biste prelazili sa prediktivnog na tradicionalni unos teksta, i obratno, pritisnite **Opcije** (dok se nalazite u meniju **Piši poruku**) i dođite do **Rečnik**. Zatim dođite do **Rečnik isključen** i pritisnite **Izaber**i. Prikazuje se tekst **Prediktivni unos isključen**.

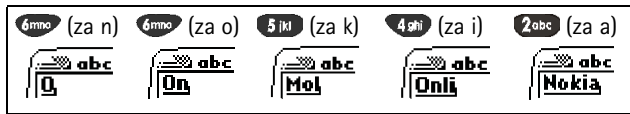


Savet: Da biste brzo aktivirali ili isključili prediktivni način unosa teksta, pritisnite i držite **Opcije**.

Pisanje reči pomoću prediktivnog načina unosa teksta


1. Pisanje reči započnite koristeći tastere **2abc** do **9WXYZ**. Svaki taster pritisnite samo jednom za jedno slovo.

Na primer, da biste napisali **Nokia** kada je odabran engleski rečnik, pritisnite:





Reč se menja posle svakog narednog pritiska na taster – nemojte obraćati pažnju na to kako reč izgleda na ekranu pre nego što ukucate sva slova reči.


- Da biste neki karakter obrisali, pritisnite **Obrisi**.
- Da biste malo slovo promenili u veliko i obratno, pritisnite **# <**.
- Za prelazak sa unosa slova na unos cifara i obratno, pritisnite i držite taster **# >**.

- Da biste umetnuli neku reč, pritisnite **Opcije**. Dođite do **Spel mod** i pritisnite **Izaberi**. Ispišite reč i pritisnite **Sačuvaj**.
- Da biste uneli jednu cifru dok ste u režimu unosa slova, pritisnite i držite odgovarajući numerički taster.
- Da biste umetnuli više cifara, pritisnite **Opcije**. Dođite do **Ubaci broj** i pritisnite **Izaberi**. Ukucajte željeni broj i pritisnite **OK**.
- Da biste umetnuli neki simbol, pritisnite i držite taster . Izaberite željeni simbol i pritisnite **Koristi**.

Ili, pritisnite **Opcije**, dođite do **Ubaci simbol**, i pritisnite **Izaberi**. Dođite do željenog simbola i pritisnite **Koristi**.

2. Kada završite pisanje reči, i ona je ispravna, potvrdite izbor pritiskom na taster  ili tako što ćete dodati razmak pomoću tastera .
3. Ako je reč ispravna, počnite pisanje naredne reči.

Ukoliko reč nije ispravna, imate sledeće opcije:

- Pritiskajte  neprekidno dok se ne pojavi željena reč, i potvrdite je.
- Pritisnite **Opcije**, dođite do **Sledeći predlog** i pritisnite **Izaberi**.




Ako se iza reči prikaže znak ?, reč koju nameravate da napišete se ne nalazi u rečniku. Da biste u rečnik dodali novu reč, pritisnite **Spel**.

Dodavanje željene reči listi predloga.

1. Ako se u prediktivnom načinu unosa teksta ne pronađu odgovarajući predlozi reči, u rečnik možete dodati novu reč. Pritisnite **Spel** i ukucajte željenu reč koristeći tradicionalni način unosa teksta.
2. Da ispisanu reč sačuvate, pritisnite **Sačuvaj**.

Napomena: Kada se rečnik ispuni novo uneta reč zamenjuje onu koja je najranije uneta.

Pisanje složenica

1. Ukucajte prvi deo reči i potvrdite je pritiskom na taster .
2. Ukucajte zadnji deo složenice (izvedenice) i potvrdite reč pritiskom na taster  ili .



Tipski odgovori i obrasci

Vaš telefonski aparat Vam nudi čitavu listu tipskih odgovora i obrazaca koje možete koristiti pri odgovaranju na poruke. Obrascе možete koristiti i za pisanje svojih poruka.

Listu standardnih obrazaca možete naći u folderu [Obrasci](#) u okviru menija [Poruke](#). Obrascе tekstualnih poruka možete modifikovati prema svojoj želji, ali će se originalni obrasci povratiti kada odaberete Meni 4-7 ([Vrati na fabrički podešeno](#)).

Da biste uneli neki obrazac:

1. Dok ste u meniju [Piši poruku](#), pritisnite [Opcije](#).
2. Dodite do [Ubaci obrazac](#) i pritisnite [Izaberi](#).
3. Dodite do željenog obrasca i pritisnite [Izaberi](#).



Ispred obrasca tekstualnih poruka prikazuje se ikonica . Ispred obrasca slikovnih poruka prikazuje se ikonica .

Ubacivanje sličica


Vaš telefonski aparat Vam nudi izbor od 10 slikovnih obrazaca poruka. Takođe imate i mogućnost memorisanja novih sličica u folder [Obrasci](#). Dodatne sličice ćete naći na internet sajtu firme Nokia (<http://www.club.nokia.com>).

Napomena: Ovu opciju možete koristiti jedino ako je podržava Vaš operator mreže, odnosno provajder, davalac usluga. Slikovne poruke mogu primiti i prikazivati jedino telefonski aparati koji nude funkciju slikovnih, grafičkih poruka.

Da biste ubacili neku sličicu u tekstualnu poruku:

1. Dok ste u meniju *Piši poruku*, pritisnite **Opcije**.
2. Dođite do *Pridodaj sliku* i pritisnite **Izaberi**. Prikazuje se lista obrazaca slikovnih poruka.
3. Pomoću tastera  ili  dođite do željenog obrasca slikovne poruke, i da biste ga pogledali pritisnite **Izaberi**.

Napomena: obrasci sličica imaju svoje standardne nazive, ali ih Vi možete izmeniti tako što ćete odabrati opciju *Preimenuj* i ukucati novi naziv.


4. Da biste umetnuli sličicu u Vašu poruku, pritisnite **Upotrebi**. Pošto se sličica doda Vašoj poruci, pojaviće se tekst *Slika pridodata* i aparat se vraća u meni *Piši poruku*. Oznaka  znači da je poruci pridodata sličica. Broj karaktera koji možete uneti u neku slikovnu poruku zavisi od veličine same sličice.
5. Ako želite da tekst i sliku pogledate pre slanja poruke, pritisnite **Opcije**, dođite do *Pregled* i pritisnite **Izaberi**.

Ako želite da promenite pridodatu sličicu odaberite opciju *Zameni sliku*. Ako želite da izbacite pridodatu sličicu odaberite opciju *Ukloni sliku*.

6. Da biste poruku poslali pritisnite **Opcije** i odaberite opciju *Pošalji*.


- Imajte na umu da se svaka slikovna poruka sastoji od nekoliko tekstualnih poruka. Zato slanje jedne slikovne poruke može koštati više od slanja tekstualne poruke.
- Pošto se slikovne poruke čuvaju u memoriji telefonskog aparata nećete ih moći pregledati ako svoju SIM karticu koristite u drugom telefonskom aparatu.

Čitanje i pregled tekstualnih i slikovnih poruka


Kada primite neku tekstualnu ili slikovnu poruku na ekranu se pojavljuje oznaka  i broj primljenih poruka, a iza toga tekst *1 poruka primljena/... poruka primljeno*.

1. Da biste ih pogledali odmah pritisnite **Prikaži**, ili da biste ih pogledali kasnije pritisnite **Izadi**.

Da tekstualnu poruku pročitate kasnije:

Kada ste u meniju *Poruke*, dođite do *Pročitano* i pritisnite **Otvori**. Dođite do željene poruke i pritisnite **Izaberi** da biste je pročitali. Nepročitana poruka je označena ikonicom  ispred sebe. Pošto ste poruku pročitali ona se čuva u folderu *Pročitano*.

Da biste neku slikovnu poruku pročitali kasnije:

Kada ste u meniju *Poruke*, dođite do *Pročitano* i pritisnite **Otvori**. Dođite do željene poruke i da je pogledate, pritisnite **Izaberi**. Slikovna poruka koju niste pogledali označena je ikonicom  ispred sebe.

2. U toku čitanja i pregledanja poruka, pritisnite **Opcije** ako želite da prelistate spisak opcija, i da biste neku opciju odabrali pritisnite **Izaberi** kada je ona istaknuta.

Lista opcija obuhvata opcije brisanja, odgovaranja, prosleđivanja, premeštanja, izmena i promene imena poruke koju čitate. Imate mogućnost i promene veličine slova poruke koju čitate.

- Imajte na umu da kada odgovarate na slikovnu poruku u Vaš odgovor se prepisuje samo tekstualni deo poruke. Kad vršite izmene slikovne poruke, možete ih vršiti samo na tekstualnom delu poruke, a ne na slici.
- Ako želite da sličicu sačuvate za kasniju upotrebu odaberite opciju *Sačuvaj sliku*: sličica se čuva u folderu *Obrasci*.

Imate mogućnost i da poruku prepisete u kalendar svog telefonskog aparata u formi podsetnice (*Kopiraj u kal.*). Opcija *Detalji* Vam prikazuje na primer ime i telefonski broj pošiljaoca, centar za razmenu poruka koji je korišćen, datum i vreme prijema poruke. Ukoliko želite da iz trenutne poruke izvučete brojeve koristite opciju *Uzmi broj*.

Odgovaranje na poruku

1. Kada se nalazite u poruci na koju želite da odgovorite pritisnite *Opcije*, dođite do *Odgovori* ili, ako odgovarate na slikovnu poruku do *Odgov. (tekst)* i pritisnite *Izaberi*.
2. Dođite do jedne od sledećih vrsta odgovora i pritisnite *Izaberi*.
 - *Očisti ekran*. Izvorna, dolazna poruka se ne citira u odgovoru.
 - *Izvorna poruka*. Izvorna, dolazna poruka se citira u odgovoru.
 - Tipski odgovori, kao na primer *Da*, *Hvala* ili *Čestitam*. U odgovor se unosi samo odabrani tipski odgovor. Tipski odgovor se takođe može modifikovati, a može mu se i dodati novi tekst.
 - *Obrazac*. Odabrani obrazac se ubacuje na početak odgovora. Tekst obrasca se može menjati, a može mu se dodavati i novi tekst.
3. Ako ste odabrali opciju *Obrazac*, prikazuje se spisak obrazaca koji obuhvata i, na primer *Pozvili* ili *Vidimo se u*. Dođite do željenog obrasca i pritisnite *Izaberi*.

4. Napišite svoj odgovor i pritisnite **Opcije**, dodite do **Pošalji** i pritisnite **Izaberi**. Pritisnite **OK** da poruku pošaljete na broj koji je prikazan na ekranu.

Posebne opcije slanja

Slanje iste poruke na više adresa

Imate mogućnost da istu poruku pošaljete na adrese više primalaca. Kada šaljete odgovor na poruku, koristite opciju **Višestr. kopije** u okviru **Opcije prosled.**, a kada pišete i šaljete izvornu poruku koristite opciju **Višestr. kopije** u okviru **Opcije slanja**.

1. Pošto ste napisali poruku, pritisnite **Opcije**, dodite do **Opcije slanja** i pritisnite **Izaberi**.
2. Dodite do **Višestr. kopije** i pritisnite **Izaberi**: prikazaće Vam se spisak imena.
3. Dodite do željenog imena, i da biste poslali poruku pritisnite **OK**.
4. Zatim odaberite narednog primaoca i pritisnite **OK**.
5. Pošto ste poslali poruke svim željenim primaocima, pritisnite **Urađeno**.

Slanje poruke koristeći oblik poruke

Imate mogućnost slanja ili prosleđivanja poruke na primer na broj nekog telefaksa koristeći opciju **Oblikom** u okviru **Opcije slanja** ili u okviru **Opcije prosled.** ukoliko to Vaša mreža podržava.

Na primer, da biste neku poruku poslali na telefaks, prvo morate definisati jedan oblik poruke za slanje faxesa u okviru podešavanja poruka. Vidite Podešavanje poruka na stranici 68.

1. Pošto ste napisali poruku, pritisnite **Opcije**, dodite do **Opcije slanja** i pritisnite **Izaberi**.
2. Dodite do **Oblik poruke** i pritisnite **Izaberi**.
3. Dodite do oblika poruke koji ste prethodno definisali za slanje faxova i pritisnite **Izaberi**.

4. Ukucajte broj faxesa, ili ga preuzmite iz memorije telefonskog imenika i pritisnite **OK**.



Savet: Ukoliko ste broj faxesa memorisali kao *Podrazumevani broj primaoca* za odabrani oblik poruke, telefonski aparat automatski predlaže taj broj. Pritisnite **OK** da prihvatite taj broj.


Organizacija poruka

Sve poruke koje se čuvaju u memoriji za poruke Vašeg telefonskog aparata organizovane su po folderima.

Folderi Pročitano i Za slanje

Pošto pročitate dolaznu tekstualnu ili slikovnu poruku, telefonski aparat je upisuje u folder *Pročitano* u okviru menija *Poruke*.

Kada sačuvate, memorišete poruku koju ste napisali i, ili poslali, telefonski aparat je upisuje u folder *Za slanje*.

Napomena: Blinkanje ikonice  označava da je memorija za poruke ispunjena. Pre nego što budete mogli da primite ili šaljete nove poruke, morate izbrisati neke stare.

Arhivski folder i korisnički folderi

Ukoliko želite da se obezbedite da neke poruke neće biti poništene novim kada se memorija ispuni, ili ako želite da dodatno organizujete svoje poruke, imate mogućnost da neke poruke premestite u folder *Arhiva* ili da dodate nove foldere u okviru menija *Poruke* i neke poruke čuvate u njima.

Dodavanje foldera:

1. Kada ste u meniju *Poruke*, dođite do *Moji folderi* i pritisnite **Otvori**.

2. Pritisnite **Opcije** dođite do *Dodaj folder* i pritisnite **Izaberi**. Ukucajte ime novog foldera i pritisnite **OK**.

Brisanje sadržaja samo jednog ili svih foldera:

1. Kada ste u meniju *Poruke*, dođite do *Obriši sve* i pritisnite **Izaberi**.
2. Uradite jedno od sledećeg:

Dođite do foldera čiji sadržaj želite da izbrišete i pritisnite **OK**. Zatim ponovo pritisnite **OK** na upit *Obriši sve pročitane poruke iz foldera?*.

Dođite do *Sve pročitane* i pritisnite **OK** da biste izbrisali sve pročitane poruke iz svih foldera. Zatim ponovo pritisnite **OK** na upit *Obriši sve proči- tane poruke iz foldera?*.

Brisanje foldera:

1. Kada ste u meniju *Poruke*, dođite do *Moji folderi* i pritisnite **Otvori**.
2. Dođite do foldera koji želite da izbrišete i pritisnite **Opcije**.
3. Dođite do *Obriši folder* i pritisnite **Izaberi**.

Napomena: Kada izbrišete neki folder i sve poruke u njemu se brišu.

Premeštanje ili brisanje tekstualne ili slikovne poruke:

1. Kada ste u željenoj poruci pritisnite **Opcije**.
2. Dođite do *Premesti* ili do *Obriši* i pritisnite **Izaberi**.
3. Ako želite da poruku premestite, dođite do imena odabranog foldera i pritisnite **OK**.

Podešavanje poruka

Da biste pristupili spisku podešavanja (parametara) poruka:

1. Kada ste u meniju *Poruke*, dođite do *Podešavanje poruka* i pritisnite *Izaberi*.
2. Dođite do parametra koji želite da podesite i pritisnite *Izaberi*.

Postoje dve vrste podešavanja, parametara poruka kod Vašeg telefonskog aparata, parametri specifični za određeni oblik poruke i parametri zajednički za sve poruke.


Oblik poruke, ili profil predstavlja grupu parametara neophodnih za slanje poruka. Telefonski aparat koristi parametre *Broj centra za razmenu poruka*, *Poruka poslata kao* i *Trajnost poruke* postavljene u okviru menija *Podešavanje poruka* kao podrazumevane, osim ako pri slanju poruke Vi ne odaberete neki drugi skup.

Kada na primer odgovarate na poruku, i odaberete *Pošalji*, ili kada napišete izvornu poruku i odaberete *Pošalji*, telefonski aparat automatski koristi podrazumevani oblik poruke.

Imate mogućnost da poruke šaljete i na telefaks aparat ili e-mail adresu (ukoliko to Vaš dobavljač usluga podržava) ako ste podesili oblike poruka sa pravilnim parametrima neophodnim za prenos faxa odnosno elektronske pošte. Pogledajte i deo Posebne opcije slanja na stranici 65.

Podešavanja, parametri zajednički za sve poruke

Sledeća podešavanja, parametri u okviru menija *Podešavanje poruka* su zajednička za sve odlazne poruke bez obzira na odabrani skup, oblik poruke.

- *Izveštaji o dostavi*. Imate mogućnost da od mreže zahtevate da Vam se šalju izveštaji o dostavi Vaših poruka (usluga mreže). Izveštaj o dostavi se označava ikonicom  ispred zaglavlja poruke.
- *Odgovori kroz isti centar*. Ova usluga mreže omogućava primaocu Vaše poruke da Vam odgovor pošalje preko Vašeg centra za razmenu poruka.

Oblici poruka¹

U okviru podmenija *Oblici poruka* menija *Podešavanje poruka* imate mogućnost izmena parametara određenog oblika poruke². Svaki od oblika poruke ima sopstveni podmeni sa sledećim stavkama:

- *Broj centra za razmenu poruka*. U okviru ovog podmenija imate mogućnost da memorišete telefonski broj centra za razmenu poruka neophodnog za slanje poruka.
- *Poruka poslata kao*. Za obične poruke odaberite opciju *Tekst*, za prenos faxova, odaberite opciju *Fax*, itd. Imajte na umu da opcije *Fax*, *E-mail* i *Pejdžer*, možete koristiti jedino ako Vaš SMS servis nudi mogućnost konvertovanja, prevođenja poruka u ove alternativne formate. Za detalje u vezi raspoloživosti ovih funkcija obratite se svom dobavljaču usluga, provajderu.
- *Trajnost poruke*. Ova usluga mreže Vam omogućava da definišete vremenski period za koji će se Vaše poruke čuvati u centru za razmenu poruka do njihove isporuke.
- *Podrazumevani broj primaoca*. Telefonski aparat će, za slanje poruka kada se odabere ovaj oblik poruke, predložiti broj koji je upisan u okviru ove opcije kao podrazumevani broj.
- *Promena imena oblika*. Omogućava Vam da svakom obliku poruke promenite ime.

■ Lista poziva (Meni 2)

U okviru ovog menija imate mogućnost pregleda i brisanja telefonskih brojeva koje registruje Vaš aparat kao i pregleda približnog vremena trajanja i cena Vaših poziva (usluga mreže).

U okviru opcija propušteni pozivi, primljeni pozivi ili birani brojevi možete:



1. Meni Oblici poruka se prikazuje samo ako Vaša SIM kartica podržava više od jednog skupa parametara. Svaki skup se pojavljuje u sopstvenom podmeniju, i pod bilo kojim imenom.
2. Broj skupova zavisi od toga koliko skupova nudi Vaša SIM kartica.


- pozvati dati telefonski broj
- upisati broj u telefonski imenik
- pogledati vreme i datum poziva
- pogledati, izmeniti ili obrisati dati broj iz liste.

Napomena: Telefonski aparat će registrovati propuštene i primljene pozive jedino ako Vaša mreža podržava identifikaciju pozivajuće strane (CLI), ako je aparat uključen i ako se nalazi unutar zone pokrivanja mreže.

Propušteni pozivi (Meni 2-1)

Ova funkcija Vam omogućava pregled liste poslednjih deset brojeva sa kojih je neko bez uspeha pokušavao da Vas pozove (usluga mreže).



Savet: Kada se na ekranu prikaže obaveštenje o propuštenim pozivima, da biste listi propuštenih poziva pristupili pritisnite [Listaj](#). Da biste taj broj odmah pozvali pritisnite taster .


Primljeni pozivi (Meni 2-2)

Ova funkcija Vam omogućava pregled liste poslednjih deset telefonskih brojeva od kojih ste u poslednje vreme preuzeli pozive (usluga mreže).

Birani brojevi (Meni 2-3)

U okviru ovog podmenija imate mogućnost pregleda poslednjih deset brojeva koje ste u poslednje vreme pozvali ili pokušali da pozovete.



Savet: Za brzi pristup listi poslednjih deset biranih brojeva, u pasivnom režimu pritisnite jednom taster .

Brisanje liste zadnjih poziva (Meni 2-4)

Ova funkcija Vam omogućava brisanje svih telefonskih brojeva registrovanih u podmenijima *Propušteni pozivi*, *Primljeni pozivi* i *Birani brojevi*. Imajte na umu da se izbrisani podaci ne mogu povratiti.

Ovi se telefonski brojevi brišu i u sledećim slučajevima:

- Kada telefonski aparat uključite sa SIM karticom koja ne pripada grupi od poslednjih pet SIM kartica korišćenih sa telefonskim aparatom.
- Kada promenite parametar "Nivo sigurnosti" (Meni 4-6-5).

Trajanje poziva (Meni 2-5)

Ova funkcija Vam omogućava pregled trajanja dolaznih i odlaznih poziva izraženo u satima, minutima i sekundama. Vremenske brojače možete poništiti i koristeći funkciju *Poništi vremenske brojače* (Meni 2-5-5). Da biste vremenske brojače poništili neophodan Vam je sigurnosni kod. Vidite Pristupni kodovi na stranici 104.



Napomena: Stvarno vreme koje Vaš operator fakturiše za razgovore može da varira u zavisnosti od karakteristika mreže, zaokruživanja iznosa računa, i tako dalje.

Troškovi (Meni 2-6)

Ova usluga mreže Vam omogućava proveru troškova svog poslednjeg poziva odnosno svih poziva. Troškovi se prikazuju za svaku SIM karticu pojedinačno. Imate i mogućnost da ograničite troškove poziva bilo do određenog iznosa impulsa ili novčanog iznosa koristeći opciju *Ogranič. troška*. Pozive koji se naplaćuju možete da upućujete i primete samo ako ne prelaze definisanu granicu troškova. U pasivnom režimu se prikazuje iznos preostalih obračunskih jedinica. Da biste postavili ograničenje troškova neophodan Vam je PIN2 kod. Imate mogućnost da podesite aparat da prikazuje preostalo vreme za razgovor (ograničenje troška) bilo u tarifnim jedinicama (impulsi) ili u novčanim kroz opciju *Prikaži trošak*. Da biste odabrali novčane ili tarifne jedinice neophodan Vam je PIN2 kod. Za cene tarifnih jedinica, impulsa obratite se svom dobavljaču usluga. Poništavanje brojača Vam omogućava opcija *Obriši brojač*. Da biste poništili troškovne brojače neophodan Vam je PIN2 kod. Vidite Pristupni kodovi na stranici 104.



Napomena: Kada više nije preostalo tarifnih ili novčanih jedinica, jedino su mogući pozivi broja hitne pomoći 112.




Stvarno vreme koje Vaš operator fakturiše za razgovore može da varira u zavisnosti od karakteristika mreže, zaokruživanja iznosa računa, i tako dalje.

Načini rada (Meni 3)



U okviru menija *Načini rada* imate mogućnost da podesite i prilagodite tonove odziva telefonskog aparata za različite događaje, sredine i grupe pozivača.



Aktiviranje korisničkog načina rada, profila

Ukoliko želite da promenite trenutno odabrani način rada (*Opšti* kao podrazumevani način rada) pritisnite (u pasivnom režimu) kratko taster . Zatim pomoću tastera  ili  dođite do načina rada koji želite da aktivirate i pritisnite **OK**.



Savet: Pritisnite kratko (u pasivnom režimu) taster . Potom pritisnite numerički taster koji odgovara rednom broju profila i sačekajte tri sekunde. Na primer, da biste aktivirali način rada *Nečujan*, prvo pritisnite kratko taster  a zatim pritisnite numerički taster

2abc

Podlašavanje načina rada specifičnim potrebama

1. Pritisnite **Meni**, dođite do *Načini rada* i pritisnite **Izaberi**. Pojavljuje se sledeća lista opcija: *Opšti*, *Nečujan*, *Sastanak*, *Teren*, *Pejdžer*, *Slob. ruke*, *Slušalice*.

Napomena: *Slob. ruke* i *Slušalice* se neće pojaviti u listi *Načini rada* ako na telefonski aparat nije prikopčan auto komplet CARK-91 ili slušalice HDC-9P. Međutim, opcije *Slob. ruke* i *Slušalice* će se pojaviti i ostati u meniju nakon njihovog prvog prikopčavanja.

2. Dodite do željenog načina rada i pritisnite **Opcije**.
3. Odaberite *Personalizuj* i pritisnite **OK**.

Napomena: Ako odaberete *Uključi* to će odabrani način rada samo učiniti aktivnim, ali se način rada neće moći podešavati ličnim zahtevima, personalizovati.

Kada je telefonski aparat prikopčan na auto komplet CARK-91 ili na slušalice HDC-9P, funkcija *Uključi* Vam neće biti na raspolaganju.

4. Dodite do parametra koji želite da prilagodite svojim zahtevima i pritisnite **Izaberi**.

5. Dodite do željene opcije i pritisnite **OK**.

Parametri koje možete prilagoditi svojim zahtevima

Pošto ste odabrali opciju **Personalizuj** imate mogućnost ličnih podešavanja sledećih parametara odabranog načina rada:

- **Upozorenje na poziv** da biste definisali kako će Vas telefonski aparat obavешtavati o dolaznom govornom pozivu. Raspoložive opcije su: **Zvonjenje**, **Rastući zvuk**, **Jedno zvonu**, **Zvoni jednom** i **Isključeno**.



Kada je **Upozorenje na poziv** podešeno na **Isključeno**, neće se čuti niti zvonu niti drugi zvuci upozorenja. Ovaj režim bez odziva označen je ikonicom 🚫.

- **Vrsta melodije** za podešavanje melodije zvona za govorne pozive.



Savet: Kada melodiju zvona primite preko IC porta svog aparata, ili kao OTA radio poruku, imate mogućnost da u listu melodija zvona memorišete pet melodija u jednom momentu. Ako melodiju zvona primite preko IC porta svoga aparata ili kao OTA radio poruku, a u listi melodija zvona više nema mesta, jednu od melodija zvona iz liste možete zameniti novom melodijom.

- **Jačina zvona** za podešavanje jačine zvuka zvona i zvučnih signala poruke.
- **Upozorenje vibracijom** za podešavanje aparata da se oglašava vibriranjem na dolazni govorni poziv i dolaznu poruku. Upozorenje vibracijom ne funkcioniše kada je telefonski aparat prikopčan na punjač ili na stoni nosač.
- **Zvučni signal poruke** za podešavanje vrste melodije zvučnog signala poruke.
- **Ton tastature** za podešavanje jačine zvuka tonova tastature, ili za njihovo isključivanje.

- **Tonovi upozorenja** za uključivanje ili isključivanje tonova upozorenja. Na primer, kada je zvučno upozorenje uključeno, telefonski aparat se oglašava zvukom upozorenja kada je baterija pri kraju snage.
- **Upozoravaj na** za podešavanje aparata da zvoni samo na pozive sa telefonskih brojeva koji pripadaju odabranoj grupi pozivača. Pomoću tastera za pretragu  ili  dođite do željene grupe, i pritisnite **Označi**.

Za podešavanje melodije zvona i znaka grupe za određenu grupu pozivača, pogledajte deo Podešavanje zvuka zvona i sličice za grupu pozivača i promena naziva grupe pozivača na stranici 49.



- **Automatsko odgovaranje** (samo u okviru načina rada **Slob. ruke** i **Slušalice**), za podešavanje telefonskog aparata da na dolazni govorni poziv odgovara samo nakon par sekundi.

Napomena: Ova se opcija može koristiti jedino kada je Vaš telefonski aparat prikopčan na slušalice ili na auto komplet koji je opremljen senzorom starta, i kada je start uključen.

- **Osvetljenje** (samo u okviru načina rada **Slob. ruke**) za podešavanje osvetljenja ekrana i tastature u položaj **Uključi** ili **Automatski**.

Promena imena načina rada

Imate mogućnost da po svojoj želji menjate imena načina rada, osim načina rada **Opšti**, **Slob. ruke** i **Slušalice**.

1. Pritisnite **Meni**, pomoću tastera  ili  dođite do **Načini rada** i pritisnite **Izaberi**.
2. Dođite do načina rada čije ime želite da promenite i pritisnite **Opcije**, zatim dođite do **Promeni ime** i pritisnite **OK**.


3. Unesite novo ime i pritisnite **OK**. Za način unosa slova pogledajte deo Upisivanje imena i brojeva u memoriju na stranici 36.

■ Podešavanja (Meni 4)



Sat sa alarmom (Meni 4-1)

U okviru menija *Sat sa alarmom* (Meni 4-1) imate mogućnost da podešite da se telefonski aparat oglašava alarmom u određeno vreme. Da biste pristupili ovom podmeniju (dok ste u pasivnom režimu) pritisnite **Meni**, zatim dođite do *Podešavanja* i pritisnite **Izaberi**.

Sat sa alarmom koristi format prikazivanja vremena koji je podešen za sat: 12-časovni ili 24-časovni format. U pasivnom režimu, indikator  u liniji zaglavlja označava da je alarm podešen na *Uključi*. Telefonski aparat možete i isključiti a sat sa alarmom će raditi.

Pošto istekne vreme podešeno za alarm

Telefonski aparat će se oglasiti zvukom alarma. Dok se aparat oglašava alarmom, na ekranu se ispisuje *Alarm!* i blica svetlo aparata.

Da biste prekinuli alarm, pritisnite **Isključi**. Ako pustite aparat da zvoni alarmom jedan minut, ili pritisnete **Pon. al.**, alarm prestaje i obnavlja se nakon nekoliko minuta.

Napomena: Ako vreme podešeno za alarm istekne dok je telefonski aparat isključen, telefon počinje da se oglašava alarmom. Ako pritisnete **Isključi**, aparat Vas pita da li želite da ga aktivirate za pozivanje. Pritisnite **Da** da ga aktivirate, ili **Ne** da ga ostavite isključenog.



Napomena: Nemojte uključivati telefon ako je zabranjena upotreba mobilnih telefona ili ako njihova upotreba može da prouzrokuje smetnje ili opasnost.

Sat (Meni 4-2)

Vaš telefonski aparat poseduje sat. Kada je telefonski aparat podešen da prikazuje vreme, ono se prikazuje u gornjem desnom delu ekrana dok je aparat u pasivnom režimu.

U okviru ovog menija imate mogućnost da podesite prikazivanje vremena na *Uključi* ili *Isključi*, da podesite tačno vreme i izaberete između 12-časovnog i 24-časovnog formata prikazivanja vremena.

Podešavanje sata:



1. Kada ste u Meniju 4-2, pritisnite *Izaberi*.
2. Dodite do *Podesi vreme*, i pritisnite *Izaberi*.
3. Unesite trenutno tačno vreme i pritisnite *OK*.

Sat se takođe koristi i u sledećim funkcijama: *Poruke* (Meni 1), *Lista poziva* (Meni 2), *Sat sa alarmom* (Meni 4) i *Kalendar* (Meni 8).

Napomena: Ako je baterija skinuta sa aparata duže vreme, može biti potrebno ponovno podešavanje vremena.

Podešavanje poziva (Meni 4-3)

Odgovor bilo kojim tasterom (Meni 4-3-1)

Kada je ova funkcija podešena na *Uključi*, na dolazni poziv možete odgovoriti kratkim pritiskom bilo kog tastera, osim tastera  i .

Automat. ponavljanje biranja (Meni 4-3-2)

Kada je ova funkcija podešena na *Uključi*, telefonski aparat će, nakon neuspelog biranja pokušavati još do deset puta da uspostavi vezu.

Brzo biranje (Meni 4-3-3)

Kada je ova funkcija podešena na [Uključi](#), imena i telefonski brojevi koji su dodeljeni tasterima za brzo biranje **2abc** do **9WXYZ** se mogu birati pritiskom i držanjem odgovarajućeg numeričkog tastera. Imajte na umu da pritiskom i držanjem tastera **1cd** birate broj svoje govorne pošte.

Poziv na čekanju (Meni 4-3-4)

Kada je aktivirana ova usluga mreže, mreža će Vas u toku aktivne veze obavještavati o novom dolaznom pozivu. Vidite Poziv na čekanju na stranici 31.

Linija za odlazne pozive (Meni 4-3-5)

SIM kartica se može koristiti sa dva pretplatnička broja, tj. dve telefonske linije. Međutim, ovo je usluga mreže i ova funkcija će Vam biti na raspolaganju samo ako je Vaša SIM kartica podržava. Za detaljnije podatke o raspoloživosti ove funkcije, molimo da se obratite svom operatoru mreže ili dobavljaču usluga.

U okviru menija 4-3-5 možete odabrati telefonsku liniju za svoje odlazne pozive. Međutim, bez obzira na odabranu liniju, dolazne pozive ćete moći preuzimati na obe linije.

Ukoliko odaberete liniju 2, a niste pretplaćeni na ovu uslugu mreže nećete moći pozivati. Korišćenje ove funkcije možete da onemogućite tako što ćete iz liste opcija odabrati [Zaključaj](#). Na telefonsku liniju 1 se vraćate u pasivnom režimu pritiskom i držanjem tastera **#c**.

Izveštaj posle svakog poziva (Meni 4-3-6)

Kada ovu funkciju podesite na [Uključi](#), telefonski aparat će na kratko prikazivati trajanje i cenu (usluga mreže) poslednjeg obavljenog poziva.

Slanje faxova ili podataka (meni 4-3-7)

U okviru ovog menija uspostavljate veze za slanje faxova ili podataka. Pre upotrebe ove funkcije morate aktivirati IC port svog telefonskog aparata u okviru menija 9, ili da svoj aparat prikačite na kompatibilni uređaj (na primer, telefaks aparat).

Slanje sopstvenog broja (Meni 4-3-8)

Ova usluga mreže Vam dozvoljava da svoj telefonski aparat podesite tako da se broj prikazuje ili ne prikazuje osobi koju pozivate. *Post. mreža* vraća telefonski aparat na podrazumevanu opciju, *Uključi* ili *Isključi*, onu koju ste ugovorili sa svojim dobavljačem usluga.

Napomena: Numeracija za *Izveštaj posle svakog poziva*, *Slanje faxova ili podataka* i *Slanje sopstvenog broja* je promenljiva. Ukoliko Vaša SIM kartica ne podržava funkciju *Linija za odlazne pozive*, *Izveštaj posle svakog poziva* je meni 4-3-5, *Slanje faxova ili podataka* je meni 4-3-6, a *Slanje sopstvenog broja* je meni 4-3-7.

Podešavanje telefona (Meni 4-4)

Jezik (Meni 4-4-1)

U okviru ovog menija definišete jezik na kome će se prikazivati ekranski ispisi. Ako je odabrana opcija *Automatski*, jezik će biti odabran na osnovu SIM kartice koja se trenutno koristi.

Izbor jezika takođe utiče i na format prikaza vremena i datuma u okviru sledećih funkcija: *Sat sa alarmom* (Meni 4-1), *Sat* (Meni 4-2), *Kalendar* (Meni 8).

Prikaz informacije o ćeliji (Meni 4-4-2)

Ova usluga mreže Vam omogućava da podesite svoj telefonski aparat tako da Vas obaveštava kada se koristi u celularnim digitalni mrežama koje se baziraju na MCN (mikro celularna mreža) tehnologiji (usluga mreže).

Pozdravna poruka (Meni 4-4-3)

Ovaj meni Vam omogućava da napišete poruku (dužine do 44 karaktera) koja će se na kratko prikazivati kod uključivanja telefonskog aparata.

Izbor mreže (Meni 4-4-4)

Mreža na koju se povezujete može biti izabrana automatski ili ručno.

U režimu *Automatski* telefonski aparat automatski bira jednu od celularnih mreža raspoloživih na Vašoj lokaciji.

U režimu *Ručno* telefonski aparat prikazuje listu raspoloživih mreža, a Vi možete odabrati onu koju želite da koristite ukoliko ona ima ugovor o romingu sa operatorom Vaše matične mreže. Ukoliko takav ugovor o romingu ne postoji, na ekranu će se pojaviti tekst *Nemaš pristup* i moraćete odabrati drugu mrežu. Telefon ostaje u režimu ručnog izbora mreže sve dok se ne odabere automatski ili dok se u njega ne ubaci druga SIM kartica.

Potvrda akcija SIM servisa (Meni 4-4-5)

Vidite SIM servisi (Meni 11) na stranici 98.

Podešavanje komunikacije (Meni 4-5)**Info servis (Meni 4-5-1)**

Ova usluga mreže Vam omogućava da od svog dobavljača usluga primete poruke o raznim temama (kao što su vremenski uslovi ili stanje u saobraćaju). Za podatke o raspoloživim temama kao i odgovarajućim brojevima tema obratite se svom dobavljaču usluga, provajderu.

Izborom opcije *Uključi* u okviru ovog menija primaćete poruke o aktivnim temama. Imate mogućnost da vršite izmene spiska tema kao i da neku temu aktivirate odnosno deaktivirate.

Lista tema služi za preuzimanje liste raspoloživih tema sa mreže. Izborom **Teme**, možete neku temu dodati listi tema. Ukucajte broj i naziv teme. Listu tema možete takođe menjati ili je obrisati.

Odaberite **Jezik** da biste podesili jezik na kome ćete poruke primati. Prikazuju se samo poruke na odabranom jeziku.



Savet: Poruke od Info servisa možete čuvati u folderu **Arhiva** ili u nekom od korisničkih foldera.

Preslušaj govorne poruke (Meni 4-5-2)

Kada uđete u ovaj podmeni, aparat automatski bira Vašu govornu poštu na telefonski broj koji ste uneli u memoriju u okviru Menija 4-5-3. Imajte na umu da je govorna pošta usluga mreže i da se eventualno prvo morate na nju pretplatiti.



Savet: Da biste pozvali svoju govornu poštu, u pasivnom režimu pritisnite i držite taster



Kada je iznad levog selektorskog tastera na ekranu tekst **Slušaj**, pritisnite taster da biste pozvali broj svoje govorne pošte.

Broj govorne pošte (Meni 4-5-3)

U okviru ovog podmenija možete memorisati ili menjati telefonski broj svoje govorne pošte. Govorna pošta je usluga mreže. Za detaljnije informacije, kao i za telefonski broj Vaše govorne pošte obratite se svom dobavljaču usluga.

Editor za komande servisima (Meni 4-5-4)

Iz ovog podmenija imate mogućnost slanja svome dobavljaču usluga zahteva za usluge (tzv. USSD komande), na primer komandu za aktiviranje neke usluge mreže. Za detaljnije informacije obratite se svom dobavljaču usluga.

Podešavanja sigurnosti (Meni 4-6)

Vaš telefonski aparat je snabdeven bogatim sigurnosnim sistemom radi sprečavanja neovlašćene upotrebe Vašeg telefonskog aparata ili SIM kartice. Vidite i deo Pristupni kodovi na stranici 104.

Zahtev za PIN kod (Meni 4-6-1)

Svoju SIM karticu možete zaštititi tako što ćete podesiti telefonski aparat da zahteva Vaš PIN kod pri svakom uključivanju. Da biste to uradili meni *Zahtev za PIN kod* morate podesiti na *Uključi*. Da biste ovu opciju zahteva uključili biće Vam neophodan PIN kod. PIN kod se obično dobija sa SIM karticom. Ukoliko to nije slučaj kod Vas, obratite se svom dobavljaču usluga. Svoj PIN kod možete promeniti u okviru menija *Promeni pristupne kodove* (4-6-6).

Napomena: Ako tri puta za redom unesete neispravan PIN kod, SIM kartica se blokira i neophodno je uneti PUK kod da bi se ona deblokirala. Vidite Pristupni kodovi na stranici 104.

Napomena: Neke SIM kartice ne dozvoljavaju isključivanje zahteva za PIN kodom.

Servis zabrane poziva (Meni 4-6-2)

Ova usluga mreže Vam pruža mogućnost ograničenja dolaznih poziva Vašeg aparata kao i odlaznih poziva sa Vašeg aparata. Za korišćenje ove opcije neophodna Vam je šifra zabrane poziva.

Imate mogućnost izbora jedne od sledećih vrsta zabrana:

- *Odlazni pozivi* da biste zabranili sve odlazne pozive.
- *Internacionalni pozivi* da biste zabranili sve pozive u inostranstvo dok se nalazite u matičnoj zemlji.
- *Internacionalni osim u matičnu zemlju* da biste zabranili sve međunarodne pozive dok ste u inostranstvu, osim u svoju matičnu zemlju.
- *Dolazni pozivi* da biste zabranili sve dolazne pozive.
- *Dolazni pozivi u inostranstvu* da biste zabranili sve dolazne pozive dok se nalazite u inostranstvu.

Sa svaku od gornjih funkcija možete odabrati opcije [Uključi](#), [Poništi](#) ili [Proveri stanje](#) (da biste prikazali zabranjene vrste poziva).

U okviru podmenija [Poništi sve zabrane poziva](#) možete poništiti sva postavljena ograničenja poziva.



Napomena: Kada postoji zabrana za pozive, u nekim mrežama je moguće zvati izvesne brojeve za hitne pozive (na pr. 112 ili drugi broj za hitne pozive).

Fiksno biranje (Meni 4-6-3)


Ova usluga, ako je Vaša SIM kartica podržava ograničava Vaše odlazne pozive samo na odabrane telefonske brojeve. Da biste brojeve sa liste memorisali ili izmenili neophodan Vam je PIN2 kod.



Napomena: Kada je uključeno fiksno biranje u nekim mrežama je moguće zvati izvesne brojeve za hitne pozive (na pr. 112 ili drugi zvaničan broj za hitne pozive).

Zatvorena grupa korisnika (Meni 4-6-4)

Ova usluga mreže definiše grupu osoba koje možete pozivati i od kojih možete primati pozive.

[Prepodešeno](#) vraća telefon na grupu korisnika koju je vlasnik SIM kartice ugovorio sa dobavljačem usluga. Zatvorena grupa korisnika je označena ikonicom . Za detaljnije informacije obratite se svom operatoru mreže ili dobavljaču usluga.



Napomena: Kada su pozivi ograničeni na Zatvorene grupe korisnika, u nekim mrežama je moguće zvati izvesne brojeve za hitne pozive (na pr. 112 ili drugi zvanični broj za hitne pozive).

Nivo sigurnosti (Meni 4-6-5)

Svoj telefonski aparat možete zaštititi od neovlašćene upotrebe pomoću sigurnosnog koda. Da biste ovo uradili, funkciju menija [Nivo sigurnosti](#) podesite na [Telefon](#) ili na [Memorija](#).

- Kada je funkcija postavljena na **Telefon**, aparat će zahtevati sigurnosni kod kada god se u aparatu koristi SIM kartica koja ne pripada grupi od zadnjih pet korišćenih u poslednje vreme.
- Kada je postavljena na **Memorija**, sigurnosni kod će biti neophodan za ulazak u interni telefonski imenik aparata.

Sigurnosni kod je takođe potreban za korišćenje nekih funkcija, na primer za brisanje sadržaja telefonskog imenika ili za povraćaj fabrički podešenih parametara.

Fabrički podešen sigurnosni kod je 12345. Promenite kod u okviru menija 4–6–6 **Promeni pristupne kodove**. Novu šifru čuvajte u tajnosti i na bezbednom mestu, dalje od svog telefonskog aparata.

Napomena: Ako pet puta za redom unesete neispravan sigurnosni kod, telefonski aparat će se blokirati i neće prihvatati ispravan sigurnosni kod narednih pet minuta.



Napomena: Kada promenite nivo sigurnosti brišu se sve liste prethodnih razgovora.

Promeni pristupne kodove (Meni 4–6–6)

U okviru ovog menija imate mogućnost promene pristupnih kodova: sigurnosnog koda, PIN koda, PIN2 koda i šifre zabrane poziva. Ovi kodovi se mogu sastojati samo od karaktera 0 do 9. Telefonski aparat traži da unesete trenutni kod i novi kod. Takođe se od Vas traži i da potvrdite novi kod ponovnim ukucavanjem.



Napomena: Izbegavajte korišćenje pristupnih kodova sličnih brojevima za slučaj nužde, kao što je 112, kako biste sprečili njihovo nenamerno biranje.

Vrati na fabrički podešeno (Meni 4–7)

Imate mogućnost da neke od opcija i parametara iz menija vratite na prvobitne vrednosti. Za ovu funkciju Vam je neophodan sigurnosni kod.

■ Preusmerenje (Meni 5)

Ova usluga mreže Vam omogućava da svoje dolazne pozive usmerite na drugi telefonski broj (na primer, na Vašu govornu poštu). Za detaljnije informacije obratite se svom dobavljaču usluga.



U okviru Menija 5 imate mogućnost izbora jedne od sledećih opcija preusmeravanja:

- **Sve govorne pozive.** Svi govorni pozivi se preusmeravaju i na dolazni poziv se ne čuje ton zvona.
- **Preusmeri kada je zauzet.** Govorni pozivi se preusmeravaju kada je Vaš broj zauzet.






Savet: Ako je aktivirana opcija **Preusmeri kada je zauzet**, poziv koji odbijete će takođe biti preusmeren.

- **Preusmeri kada nema odgovora.** Govorni pozivi se preusmeravaju kada na poziv ne odgovorite u okviru prethodno definisanog vremenskog perioda.
- **Kada je isključen ili nema signala.** Govorni pozivi se preusmeravaju kada je telefonski aparat isključen ili kada je izvan zone pokrivanja celularne mreže.
- **Preusmeri ako nije dostupan.** Govorni pozivi se preusmeravaju kada je broj zauzet, kada na poziv ne odgovarate i kada je Vaš telefonski aparat isključen ili izvan zone pokrivanja celularne mreže.
- **Preusmeri sve fax pozive.** Svi pozivi za prenos fax poruka se preusmeravaju.
- **Preusmeri sve pozive sa podacima.** Svi pozivi za prenos podataka se preusmeravaju.

Odaberite opciju **Uključi** da, ako to Vaša mreža dopušta, preusmeravanja dolaznih poziva aktivirate, **Poništi** da preusmeravanja poziva isključite, ili **Proveri stanje** da proverite da li je preusmeravanje poziva aktivirano ili ne.

Da biste poništili sva preusmeravanja poziva, aktivirajte podmeni **Poništi sva preusmerenja**.



Savet: Ikonica  se prikazuje u pasivnom režimu kada ste aktivirali opciju [Sve govorne pozive](#). Ako posedujete dve telefonske linije, ikonica indikator preusmeravanja za prvu liniju je  a za drugu liniju .

■ Igre (Meni 6)



Vaš telefonski aparat Vam za zabavu nudi tri igre: [Snake II](#), [Pairs II](#) i [Opposite](#).



Napomena: Vaš telefonski aparat mora biti uključen da biste mogli koristiti ovu funkciju. Nemojte uključivati telefon ako je zabranjena upotreba mobilnih telefona ili ako njihova upotreba može da prouzrokuje smetnje ili opasnost.

Da biste započeli novu igru

1. Pritisnite [Meni](#), dođite do [Igre](#) i pritisnite [Izaberi](#).
2. U igrama [Pairs II](#) i [Opposite](#), odaberite opciju [Nova igra](#). U igri [Snake II](#) odaberite opciju [1 igrač](#).





Da biste započeli igru u dvoje

Igru [Snake II](#) možete igrati i u dvoje, preko IC porta Vašeg telefonskog aparata sa osobom koja ima istu igru na kompatibilnom telefonskom aparatu. Pre nego što započnete igru u dvoje, IC portovi dva telefonska aparata mora da su usmereni jedan prema drugom. Vidite Infra-crvena (Meni 9) na stranici 92.

Da bi započeli igru oba igrača treba da odaberu opciju [2 igrača](#).

Opcije igara

- [Nova igra](#) započinje novi krug igranja.

- **Nivo** omogućava Vam da odaberete nivo težine odabrane igre. Odaberite željeni nivo pomoću tastera  ili  i pritisnite **OK**.
- **Instrukcije** prikazuje Vam se tekst uputstva o tome kako se igra igra. Kroz tekst se krećite pomoću tastera  ili .
- **Rekord** prikazuje najbolji rezultat, rekord.
- **Nastavi** omogućava Vam da nastavite privremeno prekinutu igru.
- **Zadnji ekran** prikazuje konačni izgled ekrana odmah po završetku igre.
- **Podešavanje** omogućava Vam da osvetljenje i zvuke igre uključite ili isključite.


■ Kalkulator (Meni 7)





Kalkulator koji poseduje Vaš aparat sabira, oduzima, množi, deli i vrši konverziju valuta. Ovaj kalkulator ima ograničenu tačnost i može doći do grešaka u zaokruživanju, posebno kod dugih deljenja.




Napomena: Vaš telefonski aparat mora biti uključen da biste mogli koristiti ovu funkciju. Nemojte uključivati telefon ako je zabranjena upotreba mobilnih telefona ili ako njihova upotreba može da prouzrokuje smetnje ili opasnost.

Upotreba kalkulatora

1. Pritisnite **Meni**, dođite do **Kalkulator**, i pritisnite **Izaberi**.
2. Kada se na ekranu pojavi "0", unesite prvi broj računске operacije. Da biste promenili znak, pritisnite **Opcije**, dođite do **Promeni znak** i pritisnite **Izaberi**.
Da biste dodali decimalni zarez, pritisnite .

3. Za sabiranje pritisnite jedanput taster  (pojaviće se +).
Za oduzimanje pritisnite dva puta taster  (pojaviće se -).
Za množenje pritisnite tri puta taster  (pojaviće se *).
Za delenje pritisnite četiri puta taster  (pojaviće se /).
Ili umesto toga, pritisnite **Opcije**, dođite do željene opcije i pritisnite **Izaberi**.
4. Unesite drugi broj. Ponovite ove korake potreban broj puta. Da biste neku grešku izbrisali, pritisnite **Obriši**.
5. Da biste dobili rezultat, pritisnite **Opcije**. Dođite do **Rezultat** i pritisnite **Izaberi**.
6. Da biste započeli novi proračun prvo pritisnite i držite **Obriši**.

Izračunavanje konverzije valuta

1. Da biste postavili kurs valuta pritisnite **Opcije**, dođite do **Kurs** i pritisnite **Izaberi**.
2. Dođite do jedne od prikazanih opcija i pritisnite **Izaberi**. Ukucajte kurs valuta (za decimalni zarez pritisnite taster ) i pritisnite **OK**.
3. Da biste izvršili konverziju, ukucajte iznos koji treba konvertovati i pritisnite **Opcije**, dođite do **Dom. valuta** ili do **Strana valuta** i pritisnite **Izaberi**.

Kalendar (Meni 8)



Kalendar Vašeg telefonskog aparata Vam pomaže da vodite evidenciju o podsetnicama, pozivima koje imate obaviti, sastancima i rođendanima. Telefonski aparat se oglašava alarmom kada dođe memorisani datum sastanka, rođendana ili telefonskog poziva.



Napomena: Vaš telefonski aparat mora biti uključen da biste mogli koristiti ovu funkciju. Nemojte uključivati telefon ako je zabranjena upotreba mobilnih telefona ili ako njihova upotreba može da prouzrokuje smetnje ili opasnost.

Vrste pregleda Kalendara

Dnevni pregled

Dnevni pregled Vam prikazuje datum i jednu ili više ikonica za svaku vrstu napomena koje ste uneli za taj dan. Vidite Dodavanje primedbe u kalendar na stranici 90.

Da biste pristupili dnevnom pregledu pritisnite **Meni**, dođite do **Kalendar** i pritisnite **Izaberi**.

Pregled primedbe

Pregled primedbe Vam omogućava da pogledate detalje odabrane primedbe unete u kalendar.

Da biste pristupili pregledu primedbe:

Kada se nalazite u Dnevnom pregledu pritisnite **Opcije**, dođite do **Vidi dnev. nap.**, i pritisnite **Izaberi**

Nedeljna lista

Nedeljna lista Vam omogućava da kalendar prelistavate po nedeljama.

Da biste pristupili nedeljnoj listi:

1. Dok se nalazite u nekom dnevnom pregledu pritisnite **Opcije**.
2. Dođite do **Vidi sedmicu** i pritisnite **Izaberi**.



Savet: Kada se nalazite u dnevnoj i nedeljnoj listi, na određeni datum možete skočiti tako što ćete uneti željeni datum koristeći numeričke tastere. Na primer, ako je danas 9-ti u mesecu a vi ukucate 3, aparat će skočiti na 3-ći dan narednog meseca.



Lista opcija pregleda kalendara

Lista opcija pregleda kalendara nudi opcije unosa primedbi i slanja primedbe preko SMS servisa ili preko IC porta.

Lista opcija dnevnog pregleda i pregleda primedbe takođe obuhvata opcije brisanja, izmena, ponavljanja i premeštanja neke primedbe. Za primedbe tipa *Sastan.*, *Poziv* i *Memo*, postoji još i opcija prepisivanja primedbe u neki drugi dan kao i ponavljanja primedbe (svakog dana, svake sedmice, četrnaestodnevno i svake godine).

Opcija *Podešavanje* Vam omogućava da podesite datum, vreme, format prikaza datuma, vremena i sedmica u Vašem kalendaru. Opcija *Auto brisanje* Vam omogućava da podesite telefonski aparat da automatski posle određenog vremena briše stare primedbe. Međutim, primedbe sa ponavljanjem (na primer, rođendani) se neće brisati.

Dodavanje primedbe u kalendar

1. Kada se nalazite u meniju *Kalendar* pomoću tastera  ili  dođite do željenog datuma.
2. Pritisnite *Opcije*, dođite do *Stavi napomenu* i pritisnite *Izaberi*.
3. Dođite do jedne od sledećih vrsta napomena i pritisnite *Izaberi*. Za detalje o načinu unosa slova i brojeva pogledajte deo Upisivanje imena i brojeva u memoriju na stranici 36.

- *Sastan.* ()

Ukucajte primedbu (ili potražite ime osobe u telefonskom imeniku) i pritisnite *OK*. Zatim unesite vreme i pritisnite *OK*.

- *Poziv* ()



Ukucajte željeni telefonski broj (ili ga potražite u telefonskom imeniku) i pritisnite **OK**. Zatim ukucajte željeno ime (ili ga potražite u telefonskom imeniku) i pritisnite **OK**. Ovo isto ponovite i za vreme.


- **Rodend.** ()

Unesite ime osobe i pritisnite **OK**, zatim isto ponovite za datum rođenja i godinu (opciono). Ako ste uneli godinu rođenja, primedba će prikazivati starost osobe iza njenog imena.


- **Memo** ()

Unesite primedbu i pritisnite **OK**.


4. Pomoću tastera  ili  dođite do željene opcije alarma, upozorenja (osim za primedbu tipa **Memo**) i pritisnite **Izaberi**.

Kada pregledate primedbe postojanje zvučnog upozorenja, alarma označeno je ikonicom  .



Savet: Kada se nalazite u dnevnom pregledu ili nedeljnoj listi, na dnevni pregled za taj dan možete skočiti pritiskom na taster .

Kada Vas telefonski aparat upozorava alarmom na primedbu

Telefonski aparat blica svetlima, čuje se kratki zvučni signal i prikazuje se primedba (isto važi i kada je telefon u režimu **Nečujan**). Kada je na ekranu prikazana primedba tipa **Poziv** prikazani broj možete pozvati pritiskom na taster . Da biste zaustavili alarm pritisnite **Vidi**; da biste alarm zaustavili bez pregleda primedbe pritisnite **Izadi**.

■ Infra-crvena (Meni 9)



U okviru ovog menija možete podesiti svoj telefonski aparat za prijem podataka preko svog IC porta. Da biste koristili IC vezu, uređaj sa kojim želite da uspostavite vezu mora biti IrDA kompatibilan. Imate mogućnost razmene, slanja i prijema, podataka kao što su vizitkarte (imena i telefonski brojevi upisani u telefonski imenik) i primedbi iz kalendara sa kompatibilnim telefonskim aparatom ili drugim uređajem za rad sa podacima (na primer, računar) preko IC porta svog telefona.



Napomena: Vaš telefonski aparat mora biti uključen da biste mogli koristiti ovu funkciju. Nemojte uključivati telefon ako je zabranjena upotreba mobilnih telefona ili ako njihova upotreba može da prouzrokuje smetnje ili opasnost.

Da biste slali i primali podatke preko IC porta


1. IC portovi uređaja koji šalje i uređaja koji prima moraju da budu okrenuti jedan naspram drugoga i između njih ne sme da postoji prepreka. Poželjno rastojanje između dva uređaja za IC (infra-crvenu) vezu je najviše jedan metar.
2. Kada primате podatke putem IC, aktivirajte IC port svog telefonskog aparata u okviru menija *Infra-crvena* (Meni 9).
3. Korisnik telefona koji šalje podatke bira željenu IC funkciju i započinje prenos podataka.


Ukoliko se prenos podataka ne započne u roku od dva minuta po aktiviranju IC porta, veza se prekida i mora se startovati ponovo.


Napomena: Vaš telefonski aparat je laserski uređaj Klase 1.

Provera statusa IC veze

Status IC veze je označen simbolom .

Kada je simbol  stalno prikazan IC veza je aktivirana i Vaš telefonski aparat je spreman da šalje ili da prima podatke preko svog IC porta.

Kada simbol  nije prikazan, IC veza ne postoji.

Kada se simbol  pali i gasi, tj. kada blinka, Vaš telefonski aparat pokušava da se poveže sa drugim uređajem, ili je veza raskinuta.

■ Servisi (Meni 10)



Vaš telefonski aparat podržava servise koji su bazirani na WAP protokolu. Meni [Servisi](#) Vam omogućava pristup servisima koje podržava Vaša celularna mreža, kao što su vesti, vremenski izveštaji, redovi letenja, rečnici itd. U okviru menija [Servisi](#) adrese tih servisa možete memorisati kao oznake (bookmark), pa te servise onda koristiti preko opcije [Adrese](#).

Imajte na umu da sadržaj svakog od tih servisa zavisi od onoga ko ga pruža. Da biste takve servise koristili pratite uputstva koje daje dotični davalac usluga.

Pre nego što budete u stanju da koristite te servise putem svog aparata neophodno je da memorišete potrebne parametre veze. Neke ili čak sve potrebne parametre će poslati provajder, davalac usluge. Pošto sačuvate te parametre možete ih početi koristiti, ili ih izmeniti na dole opisani način.

Vaš telefonski aparat Vam nudi nekoliko skupova parametara veze u okviru kojih možete memorisati parametre željene veze. Onda možete koristiti parametre željene veze jednostavnim aktiviranjem odgovarajućeg skupa veze.



Napomena: Vaš telefonski aparat mora biti uključen da biste mogli koristiti ovu funkciju. Nemojte uključivati telefon ako je zabranjena upotreba mobilnih telefona ili ako njihova upotreba može da prouzrokuje smetnje ili opasnost.

Memorisanje ili izmena parametara veze nekog skupa veze

1. Pritisnite **Meni**, dođite do **Servisi** i pritisnite **Izaberi**.
2. Dođite do **Podešavanja** i pritisnite **Izaberi**.
3. Pritisnite **Izaberi** kada se na ekranu pojavi **Podešavanje veze**.
4. Dođite do željenog skupa veze i pritisnite **Opcije**.
5. Dođite do **Izmeni** i pritisnite **Izaberi**.



Savet: Ime nekog skupa veze možete promeniti prema svojim željama izborom opcije **Preimenuj**.

6. U okviru **Izmeni** željene parametre veze možete memorisati ili izmeniti.
 - **Početna strana** da memorišete adresu željene početne strane (houppejdž).
 - **Vrsta veze** gde možete odabrati **Stalna veza** ili **Privremena**.
 - **Sigurnost veze** da biste zaštitu veze podesili na **Uključena** ili **Isključena**. Kada je zaštita veze uključena, telefon pokušava da koristi sigurnu (štićenu) liniju kada god se aktivira neki servis. Ako sigurna linija nije dostupna veza se neće uspostavljati. Ako ipak želite da uspostavite vezu i preko neštićene linije, morate sigurnost veze podesiti na **Isključena**.
 - **Nosač** gde možete odabrati **SMS** ili **CSD**. Kada je kao nosač odabran **SMS**, na raspolaganju su sledeći parametri: **Broj servera** i **Broj servisa**. Kada je kao nosač odabran **CSD**, na raspolaganju

su sledeći parametri: *Priključni broj*, *IP adresa*, *Vrsta provere identiteta*, *Tip poziva sa podacima*, *Brzina prenosa pod.*, *Ime korisnika* i *Šifra*.

Memorisanje adrese početne strane (houmpejdža) servisa

Za svaki skup veze možete memorisati jednu houmpejdž adresu servisa:

1. Pritisnite **Meni**, dođite do **Servisi** i pritisnite **Izaberi**.
2. Dođite do **Podešavanje** i pritisnite **Izaberi**.
3. Pritisnite **Izaberi** kada se na ekranu pojavi **Podešavanje veze**.
4. Dođite do željenog skupa veze i pritisnite **Opcije**, zatim dođite do **Izmeni** i pritisnite **Izaberi**.
5. Pritisnite **Izaberi** kada se prikaže **Početna strana**.
6. Ukucajte željenu houmpejdž adresu i pritisnite **OK**.

Korišćenje servisa

Pošto ste memorisali sve neophodne parametre veze možete početi sa korišćenjem nekog servisa. Za sve informacije o neophodnim parametrima, molimo obratite se davaocu tog servisa, provajderu.

Aktiviranje skupa veze

Pre nego što počnete korišćenje nekog servisa neophodno je da aktivirate skup veze za dotični servis.

1. Pritisnite **Meni**, dođite do **Servisi** i pritisnite **Izaberi**.
2. Dođite do **Podešavanje** i pritisnite **Izaberi**.
3. Pritisnite **Izaberi** kada se na ekranu pojavi **Podešavanje veze**.
4. Dođite do željenog skupa veze i pritisnite **Opcije**. Zatim dođite do **Aktiviraj** i pritisnite **Izaberi**.

Početak korišćenja servisa

Pošto se servisi koji su na raspolaganju razlikuju, ovo uputstvo Vam može pružiti samo osnovna uputstva o načinu korišćenja servisa. Za detaljnije informacije o načinu korišćenja pojedinih servisa obratite se samom pružaocu usluge, provajderu, i pratite tekst instrukcija koji se pojavljuje na ekranu Vašeg telefonskog aparata.


1. Aktivirajte skup veze za dati servis; vidite deo Aktiviranje skupa veze na stranici 95.
2. U pasivnom režimu pritisnite **Meni**, dođite do **Servisi** i pritisnite **Izaberi**.
3. Da biste se povezali sa houppejdz stranicom odabranog servisa, pritisnite **Izaberi** kada je na ekranu istaknut tekst **Početna strana**.

Kada ste povezani na houppejdz, pratite tekst uputstava na ekranu telefonskog aparata. U toku pretraživanja servisa pritisak na **Opcije** prikazaće Vam listu trenutno raspoloživih opcija. Ukoliko želite da, na primer, sa aktivnog servisa preuzmete brojeve koristite opciju **Uzmi broj**.



Savet: Zavisno od samog servisa, taster  možete koristiti za različite funkcije. On se može koristiti, na primer da biste odabrali istaknutu opciju.

Da biste završili pretraživanje

1. Pritisnite **Opcije**.
2. Dođite do **Izdaji** i pritisnite **Izaberi**. Zatim pritisnite **Da** kada se pojavi upit **Prekini pretraživanje?**
Pretraživanje možete prekinuti i pritiskom na taster .

Memorisanje servisa kao adrese (bukmark)

1. Pritisnite **Meni**, dođite do **Servisi** i pritisnite **Izaberi**.

2. Dodite do *Adrese* i pritisnite *Izaberi*.
3. Pritisnite *Opcije*, a onda pritisnite *Izaberi* kada se prikaže *Dodaj adresu*.
4. Unesite adresu željenog servisa i pritisnite *OK*. Zatim unesite i ime za odabrani servis pa pritisnite *OK*.



Savet: U toku pretraživanja nekog servisa dati servis možete sačuvati kao adresu (bukmark) tako što ćete prvo pritisnuti *Opcije* a zatim odabrati *Adrese*. Zatim pritisnite *Izaberi*: u nekim slučajevima će se prikazati naziv servisa. Pritisnite *Opcije* i odaberite opciju *Zapamti*.

Korišćenje servisa sačuvanog kao adresa (bukmark)

1. Pritisnite *Meni*, dodite do *Servisi* i pritisnite *Izaberi*.
2. Dodite do *Adrese* i pritisnite *Izaberi*.
3. Dodite do željene adrese (bukmarka) i da se povežete na dati servis, pritisnite *Izaberi*.

Imajte na umu da se možete povezati samo na servis koji je sačuvan kao adresa a koji koristi parametre veze trenutno aktivnog skupa veze.

Pražnjenje keš memorije (istorije)

Informacije ili servisi kojima pristupate čuvaju se u keš memoriji telefonskog aparata. Keš je memorijski bafer koji se koristi za privremeno čuvanje podataka.



Napomena: Ukoliko ste samo pokušali da pristupite ili pristupili poverljivim podacima koji zahtevaju unos šifre (na primer, Vaš bankovni račun), pre svake upotrebe ispraznite keš memoriju svog aparata kako biste sačuvali poverljivost podataka.


1. Pritisnite **Meni**, dođite do **Servisi** i pritisnite **Izaberi**.
2. Dođite do **Isprazni keš** i pritisnite **Izaberi**.

Ovlašćenja

Za korišćenje nekih servisa neophodno Vam je ovlašćenje. Pošto ste sa Interneta preuzeli potrebno ovlašćenje (security certificate) možete ga pogledati i zatim sačuvati ili obrisati. Ako ga sačuvate, ovlašćenje se dodaje listi ovlašćenja u okviru menija **Servisi**.

Da biste pogledali listu ovlašćenja:

1. Pritisnite **Meni**, dođite do menija **Servisi** i pritisnite **Izaberi**.
2. Dođite do **Podešavanja** i pritisnite **Izaberi**.
3. Dođite do **Ovlašćenje** i pritisnite **Izaberi**.

Napomena: Kada koristeći WAP protokol pristupate nekoj šticenoj usluzi, u gornjem levom uglu ekrana pojaviće se ikonica . Kada je prikazana oznaka, ikonica sigurnosti prenos podataka između telefonskog aparata i veznog čvora (gateway koji predstavlja **IP adresa** u okviru **Podešavanje veze**) je šifrovan i bezbedan. Međutim, ikonica sigurnosti veze ne znači da je i prenos podataka između veznog čvora i servera (mesta na kome se čuvaju zahtevani podaci) takođe siguran. Provajder servisa treba da osigura bezbednos prenos podataka između veznog čvora i servera.

SIM servisi (Meni 11)

Pored funkcija koje pruža Vaš telefonski aparat i SIM kartica može pružati dodatne servise i usluge kojima pristupate u okviru menija 11. Meni 11 se prikazuje jedino ako ga podržava Vaša SIM kartica. Naziv i sadržaji ovog menija u potpunosti zavise od raspoloživih servisa.



Za podatke u vezi raspoloživosti, cene i informacija o načinu korišćenja SIM servisa obratite se prodavcu SIM kartice, tj. Vašem operatoru mreže, dobavljaču usluga ili nezavisnom prodavcu.

Imate mogućnost da svoj telefonski aparat podesite tako da Vam prikazuje potvrđne poruke koje se razmenjuju između Vašeg telefonskog aparata i mreže kada koristite SIM servise, izborom opcije *Traži se* u okviru menija 4-4-5 (*Potvrda akcija SIM servisa*).

Napomena: Pristup ovim servisima može podrazumevati slanje tekstualne poruke (SMS) ili obavljanje telefonskog poziva koji se naplaćuju.

7. Prenos faxova i podataka

Vaš telefonski aparat omogućava slanje podataka na druge uređaje kada je povezan na PC računar IC vezom ili serijskim kablom.

Da biste slali i primali elektronsku poštu (e-mail) i faxove, povezali se na računar i Internet, trebate Vam i adekvatan programski paket za prenos faxova i podataka instaliran na računaru. Vašu Nokiu 6210 možete koristiti sa velikim brojem komercijalnih programskih paketa za prenos faxova i podataka.

Da biste svoj telefonski aparat mogli koristiti kao modem, prvo ga morate instalirati kao modem. Detaljna uputstva za instalaciju kao i neophodne sistemske datoteke se nalaze na CD ROMu koji se isporučuje uz aparat, ili na Nokia Internet sajtu (na adresama www.club.nokia.com ili www.forum.nokia.com).

■ Povezivanje telefonskog aparata na računar

Instalacija komunikacionih programa i upravljačkih datoteka (drajvera) za modem

1. Proverite da na Vašem PC računaru bude pravilno instalisan neki komunikacioni paket za prenos podataka. Za informacije o instaliranju nekog programa konsultujte dokumentaciju dotičnog programa.
2. Instalirajte neophodne pogonske datoteke (drajvere) na svoj PC računar. Lakše će Vam biti da koristite programe koji se nalaze na CD-ROMu. Za uputstva pogledajte program za instalaciju

modema koji se nalazi na CD-ROMu ili na Nokia Internet sajtu (www.club.nokia.com ili www.forum.nokia.com).

U slučaju nekih problema pogledajte datoteku Readme.txt koja se nalazi na CD-ROMu ili na Nokia Internet sajtu (www.club.nokia.com ili www.forum.nokia.com).

HSCSD – High Speed Circuit Switched Data

U Vaš Nokia 6210 aparat integrisana je sposobnost prenosa podataka velikim brzinama u GSM mreži što Vam omogućava korišćenje GSM servisa baziranih na velikim brzina prenosa podataka. Komunikaciju na velikim brzinama možete ostvariti kada je Vaš telefonski aparat priključen na računar IC vezom, ili serijskim kablom i kada su na računaru instalisani drajveri za modeme koji podržavaju programske pakete za prenos podataka velikim brzinama, a aparat odabran za aktivni modem. Za podatke o raspoloživim servisima koji rade na bazi prenosa podataka velikim brzinama, kao i za pretplatu, obratite se svom operatoru mreže ili dobavljaču usluga, provajderu.

Pomoću GSM prenosa podataka na velikim brzinama, Internet i ostale servise možete koristiti znatno brže nego obično. Pri slanju i prijemu elektronske pošte, brzina prenosa podataka od 14,4 kbps se može udvostručiti, do 28,8 kbps. U Internet vezama može se ostvariti brzina preuzimanja podataka i do 43,2 kbps ukoliko je podržava oprema operatora celularne mreže i Internet provajdera.

Napomena: Slanje podataka u HSCSD režimu prazni bateriju znatno brže od normalnih govornih veza ili veza za prenos podataka pošto aparat podatke šalje znatno brže. Za slučaj duže neprekidne upotrebe, priključite telefonski aparat na punjač.

Korišćenje komunikacionih programskih paketa

Uradite jedno od sledećeg:

Ako koristite IC port:

- Aktivirajte IC vezu izborom Menija 9.
- Proverite da IC port telefonskog aparata bude usmeren ka IC portu PC računara.

Ako koristite kabl:

- Povežite DLR-3P kabl na serijski port sa zadnje strane PC računara.
- Priključite DLR-3P kabl na svoj telefonski aparat.

Započnite korišćenje komunikacionog programa za prenos podataka na PC računaru. Za informacije o načinu korišćenja programa konsultujte dokumentaciju dotičnog programa.



Napomena: Pozivanje ili primanje poziva dok je aparat povezan na PC računar nije preporučljivo pošto može dovesti do prekida rada.

Da biste ostvarili bolje rezultate, u toku prenosa podataka aparat postavite na stabilnu podlogu sa tastaturom okrenutom na dole. Nemojte aparat pomerati držeći ga u ruci u toku prenosa podataka.

8. Referentne informacije

■ Skidanje i zamena Vašeg ličnog bedža

Bedž srebrnkaste boje na prednoj strani aparata možete zameniti novim sa Vašim imenom po želji. Svoje lične bedževe možete nabaviti jedino preko Nokia Kluba na Internetu (www.club.Nokia.com). Ponuda asortimana se razlikuje od države do države.



Napomena: Bedževe držite dalje od dohvata male dece.

Skidanje bedža

1. Gurnite noktom između konektora i bedža (1).
2. Podignite bedž (2) noktom a zatim ga izvucite iz telefonskog aparata (3).



Zamena bedža

1. Postavite bedž tako da se ivice bedža poklapaju sa odgovarajućim ležistem na telefonskom aparatu (1).

2. Ugurajte bedž u njegovo ležište (2).



■ Pristupni kodovi

Pristupne kodove koji se objašnjavaju u ovom poglavlju možete koristiti da biste sprečili neovlašćeno korišćenje Vašeg telefonskog aparata i SIM kartice.

Pristupni kodovi (osim PUK koda i PUK2 koda) se mogu menjati u okviru Menija 4-6-6. Pogledajte naredno poglavlje.

Sigurnosni kod (5 cifara)

Sigurnosni kod možete koristiti da biste sprečili neovlašćenu upotrebu svog telefonskog aparata. Fabrički podešen sigurnosni kod je 12345. Da biste izbegli neovlašćeno korišćenje svog telefonskog aparata, promenite ovaj kod u meniju [Podešavanje](#), pogledajte Nivo sigurnosti (Meni 4-6-5) na stranici 83 i Promeni pristupne kodove (Meni 4-6-6) na stranici 84. Novi kod čuvajte u tajnosti i na bezbednom mestu, dalje od svog telefonskog aparata.

PIN kod (4 do 8 cifara)

PIN (Personal Identification Number ili Lični identifikacioni broj) kod od neovlašćenog korišćenja štiti Vašu SIM karticu. PIN kod se obično isporučuje uz SIM karticu. Kada je aktivirana opcija Zahtev za PIN kod (Meni 4-6-1), aparat zahteva unošenje PIN koda pri svakom uključivanju.

PIN2 kod (4 do 8 cifara)

PIN2 kod, koji se isporučuje uz neke SIM kartice je neophodan za pristup određenim funkcijama, kao što su brojači tarifnih jedinica. Ove funkcije su Vam na raspolaganju jedino ako ih Vaša SIM kartica podržava.

PUK kod (8 cifara)

PUK (Personal Unblocking Key, Lična šifra za deblokadu) kod je neophodan za izmenu blokiranog PIN koda. PUK kod ste možda dobili sa svojom SIM karticom. Ako to nije slučaj, za dobijanje koda obratite se lokalnom dobavljaču usluga, provajderu. Ako kod izgubite obratite se svom dobavljaču usluga.

PUK2 kod (8 cifara)

PUK2 kod, koji se isporučuje sa nekim SIM karticama je neophodan za izmenu blokiranog PIN2 koda. Ako kod izgubite obratite se svom dobavljaču usluga.

Šifra za zabrane poziva

Šifra za zabrane poziva je neophodna kod korišćenja opcije "Zabrana poziva". Ovu šifru dobijate od svog provajdera, dobavljača usluga.

■ Informacije o bateriji

Punjenje i pražnjenje baterije

- Vaš telefonski aparat se napaja energijom iz akumulatorske baterije sa mogućnošću ponovnog punjenja.
- Potpune eksploatacione karakteristike nove baterije se postižu samo posle dva ili tri kompletna ciklusa punjenja i pražnjenja!
- Baterija se može puniti i prazniti sto puta ali će se eventualno istrošiti. Kada je radno vreme (vreme razgovora i vreme spremnosti za rad) znatno kraće od normalnog, onda je vreme da se kupi nova baterija.
- Koristite samo one baterije koje je odobrio proizvođač telefona i puniti ih samo punjačima koje je odobrio proizvođač.
- Kada ne koristite punjač, isključite ga iz izvora električne energije. Nemojte ostavljati bateriju priključenu na punjač duže od jedne sedmice, jer prekomerno punjenje može da skрати vek trajanja baterije. Ukoliko napunjenu bateriju ne iskoristite, ona će se vremenom sama isprazniti.
- Za postizanje dobrog radnog vremena, NiMH bateriju ispraznite bateriju s vremena na vreme ostavljajući Vaš telefon uključen sve dok se sam ne isključi. Nemojte pokušavati da ispraznite bateriju na neki drugi način.
- Ekstremne vrednosti temperature će uticati na sposobnost punjenja Vaše baterije; ostavite je da se ohladi ili je najpre zagrejte.
- Kada baterija ostaje bez energije, i kada je energije preostalo još samo za nekoliko minuta razgovora, čuje se zvučni signal upozorenja i na kratko se pojavljuje poruka *Baterija je skoro*

prazna. Kada više nema energije za razgovore, na ekranu se pojavljuje obaveštenje *Baterija je prazna*, čuje se zvučni signal upozorenja i telefonski aparat se sam isključuje.

Korišćenje baterija

- Upotrebljavajte bateriju samo za ono za šta je namenjena.
- Nikada ne upotrebljavajte punjač ili bateriju koji su oštećeni ili dotrajali.
- Ne izlažite bateriju kratkom spoju. Slučajan kratak spoj može da nastane ako neki metalni predmet (novčić, spajalica ili hemijska olovka) prouzrokuje direktno spajanje + i – priključaka baterije (metalne trake sa zadnje strane baterije), na primer, kada nosite rezervnu bateriju u džepu ili novčaniku. Kratkim spajanjem priključaka može se oštetiti baterija ili predmet kojim se spaja.
- Ostavljanjem baterije na vrućim ili hladnim mestima, kao i u zatvorenim kolima u letnjim ili zimskim uslovima, smanjuje se kapacitet i vek trajanja baterije. Držite bateriju uvek pri temperaturi između 15 °C i 25 °C (59 F i 77 F). Telefon sa zagrejanom ili hladnom baterijom može privremeno da ne radi, čak i kada je baterija potpuno napunjena. Eksploatacione karakteristike baterije su posebno ograničene pri temperaturama ispod tačke mržnjenja.
- Ne bacajte baterije u vatru!



Baterije se moraju reciklirati ili propisno odložiti.

Ne smeju se bacati na gradski otpad!

Čuvanje i održavanje

Vaš telefon je proizvod konstrukcije visokog kvaliteta i izrade i njime treba postupati pažljivo. Dole dati saveti će Vam pomoći da ispunite obaveze koje su date u garanciji i da uživate u ovom proizvodu dugi niz godina. Kada koristite Vaš telefon, bateriju, punjač ili neki drugi pribor:

- Držite telefon i sav njegov pribor daleko od dohvata male dece.
- Čuvajte ga na suvom. Atmosferske padavine, vlaga i tečnosti sadrže minerale koji mogu da izazovu koroziju elektronskih kola.
- Ne upotrebljavajte ga niti ga držite na prašnjavim i prljavim mestima: Njegovi delovi se mogu oštetiti.
- Nemojte ga držati na mestima sa povišenom temperaturom. Visoke temperature mogu da skrate vek trajanja elektronskih sklopova, da oštete baterije i da deformišu ili istope neke plastične materijale.
- Nemojte ga držati na hladnim mestima. Kada se telefon zagreje (do svoje normalne temperature), moguća je pojava vlage, koja može da ošteti štampane ploče sa elektronskim kolima.
- Ne pokušavajte da ga otvorite. Nestručno postupanje sa aparatom može da ga ošteti.
- Čuvajte telefon od padova, potresa ili udaraca. Grubo postupanje može da dovede do lomljenja unutrašnjih štampanih ploča sa elektronskim kolima.
- Za njegovo čišćenje nemojte da upotrebljavate jake hemikalije, rastvarače za čišćenje, ili jake deterdžente. Obrišite ga mekom krpom koja je malo natopljena u blagoj sapunici.
- Nemojte da ga bojite. Bojenjem se mogu blokirati pokretni delovi aparata i može se poremetiti pravilan rad.
- Ukoliko telefon, baterija, punjač ili neki drugi pribor ne funkcionišu propisno, odnesite ih do Vašeg najbližeg stručnog servisa. Osoblje servisa će Vam pomoći i, ukoliko je potrebo, obaviti servisiranje.

Važne informacije o bezbednosti

■ Bezbednost saobraćaja

Nemojte koristiti mobilni telefon dok vozite motorno vozilo. Ukoliko koristite mobilni telefon, parkirajte vozilo pre nego što započnete razgovor. Uvek osigurajte telefon u njegovom držaču; ne stavljajte telefon na putničko sedište ili na mesta na kojima u slučaju sudara ili iznenadnog kočenja može da se rasformira.

Na javnim putevima nije dozvoljena upotreba alarmnog uređaja, uključivanje farova motornog vozila ili sirene. Zapamtite, bezbednost saobraćaja je uvek na prvom mestu!

■ Okruženje eksploatacije

Imajte na umu da treba da se pridržavate svih posebnih propisa koji važe u određenoj oblasti i da isključite Vaš telefon uvek kada je zabranjena njegova upotreba, ili kada može da prouzrokuje smetnje ili opasnost.

Kada priključujete telefon ili deo pribora na drugi uređaj, pročitajte odgovarajuće Uputstvo za korisnika za detaljnija sigurnosna uputstva. Nemojte priključivati nekompatibilne uređaje.

Kao i kod drugih mobilnih radio-predajnika, korisnicima se savetuje da u cilju zadovoljavajućeg rada aparata i bezbednosti ljudi, telefon treba da se koristi samo u normalnom radnom položaju (Uz uvo.).

Ne usmeravajte snop infracrvenih zraka ni u čije oči i ne dozvolite da ometa rad drugih IC uređaja.

■ Elektronski uređaji

Većina savremene elektronske opreme je zaštićena od radiofrekventnih signala. Ipak, izvesna elektronska oprema može da bude nezaštićena od radiofrekventnih signala Vašeg mobilnog telefona.

Pejsmejkeri

Proizvođači pejsmejкера preporučuju minimalno rastojanje od 20 cm (6 inči) između mobilnog telefona i pejsmejкера kako bi se izbegle moguće smetnje kod rada pejsmejкера. Ove preporuke su u skladu sa istraživanjima u oblasti radio-tehnologije.

Osobe sa pejsmejkerima:

- Kada je telefon uključen, treba uvek da ga drže na rastojanju većem od 20 cm (6 inči) od svog pejsmejкера.
- Ne bi trebalo da nose telefon u unutrašnjem džepu na grudima.
- Treba da koriste ono uvo koje je na suprotnoj strani od pejsmejкера kako bi se mogućnosti stvaranja smetnji svele na minimum.
- Ukoliko imate razloga da sumnjate da postoje smetnje, isključite odmah Vaš telefon.

Slušni aparati

Neki digitalni mobilni telefoni mogu da stvaraju smetnje izvesnim slušnim aparatima. U slučaju takvih smetnji, možete da se konsultujete sa Vašim operatorom.

Ostali medicinski uređaji

Rad bilo kojih radiopredajnih uređaja, uključujući i celularne telefone, može da stvara smetnje u funkcionisanju nepravilno zaštićenih medicinskih uređaja. Konsultujte lekara ili proizvođača medicinskih uređaja da biste utvrdili da li su adekvatno zaštićeni od spoljne radiofrekventne energije ili ukoliko imate neka druga pitanja.

Isključite Vaš telefon u zdravstvenim ustanovama, ako pravila nalažu da tako učinite. Bolnice ili zdravstvene ustanove možda koriste opremu koja može da bude osetljiva na spoljnu radiofrekventnu energiju.

Motorna vozila

Radiofrekventni signali mogu da utiču na nepropisno instalirane ili neadekvatno zaštićene elektronske sisteme u motornim vozilima (na pr. elektronski sistemi za ubrizgavanje goriva, elektronski sistemi za zaštitu od proklizavanja (zaštitu od blokiranja) kočnica, elektronski sistemi za regulaciju brzine, sistemi sa vazдушnim jastukom).

Informišite se kod proizvođača ili predstavnika proizvođača Vašeg vozila. Konsultujte takođe i proizvođača druge opreme koja je instalirana u Vašem motornom vozilu.

Isticanje natpisa u objektima

Isključite Vaš telefon u svakom objektu gde to zahtevaju istaknuti natpisi.

■ Potencijalno eksplozivne atmosfere

Isključite Vaš telefon kada se nalazite u nekoj sredini sa potencijalno opasnom atmosferom i pridržavajte se svih znakova i uputstava. Varnice u takvim sredinama mogu da prouzrokuju eksploziju ili požar što može dovesti do telesnih povreda ili čak i smrti.

Korisnicima se savetuje da isključe telefon kada se nalaze na benzinskoj stanici (pumpnoj stanici). Korisnici se upozoravaju da treba da se pridržavaju ograničenja u pogledu upotrebe radio opreme u skladištima goriva (skladište goriva i distributivni centri), hemijskim postrojenjima ili na mestima gde se vrši miniranje.

Sredine sa potencijalno eksplozivnom atmosferom su često obeležene ali ne uvek jasno. To su najčešće potpalublja čamaca, mesta za transport ili skladištenje hemikalija, motorna vozila na pogon tečnim (propan-butan) plinom, zone povećane koncentracije sitnih čestice, kao što su žito, prašina ili metalni prah, kao i sve druge sredine u kojima se preporučuje da isključite motor Vašeg vozila.

■ Motorna vozila

Samo kvalifikovano osoblje može da servisira telefon ili da ga instalira u motorno vozilo. Pogrešno instaliranje ili servisiranje mogu da budu opasni i da učine garanciju koja se odnosi na telefon nevažećom.

Proveravajte redovno da li je celokupna oprema mobilnog telefona u Vašem vozilu propisno montirana i da li pravilno funkcioniše.

Nemojte da držite ili nosite zapaljive tečnosti, gasove ili eksplozivne materije na istom mestu gde držite telefon, njegove delove ili pribor.

Kod motornih vozila koja su opremljena vazдушnim jastukom, imajte u vidu da se vazdušni jastuk naduvava velikom silom. Nemojte stavljati nikakve predmete, ni instaliranu ni mobilnu opremu, na mesto iznad vazdušnog jastuka ili u

prostor za rasklapanje jastuka naduvavanjem. Ukoliko je oprema mobilnog telefona za automobil nepropisno instalirana a vazdušni jastuk se naduva, mogu da nastanu ozbiljne ozlede.

Isključite Vaš telefon pre ulaska u avion. Upotreba mobilnih telefona u avionu može da bude opasna za rad aviona i da dovede do prekida celularne telefonske mreže, a može biti i nezakonita.

Nepoštovanje ovih uputstava može da dovede do privremenog obustavljanja ili do uskraćivanja korišćenja telefonskih usluga, kao i do preduzimanja sudskog postupka, ali čak i do stupanja na snagu obe vrste kaznenih mera.

■ Hitni poziv





VAŽNO! Ovaj telefon, kao svaki mobilni telefon, funkcioniše korišćenjem radio signala, mreža mobilne telefonije i fiksnih telefonskih mreža kao i funkcija koje je programirao korisnik i koje ne mogu da garantuju uspostavljanje veze u svim uslovima. Zasto nemojte da se oslanjate samo na mobilni telefon za uspostavljanje važnih komunikacija (na pr., hitni pozivi za neodložnu pomoć).

Podsećamo Vas na to, da biste zvali ili primali pozive, telefon mora da bude uključen i da se nalazi u zoni pokrivanja odgovarajuće jačine signala. Hitni pozivi ponekad nisu mogući na svim mrežama mobilne telefonije ili pri korišćenju neke usluge mreže i/ili neke karakteristike telefona. Proverite to kod lokalnog operatora.

Slanje hitnih poziva:

1. Uključite telefon ukoliko nije uključen.

Neke mreže zahtevaju da je važeća SIM kartica pravilno uložena u telefon.

2. Pritisnite  potreban broj puta (na primer da biste prekinuli vezu, izašli iz menija i sl.) da obrišete sadržaj ekrana.
3. Unestite broj za hitne pozive za Vašu sadašnju lokaciju (na pr. 112 ili neki drugi zvaničan broj za hitne pozive). Brojevi za hitne pozive su različiti u zavisnosti od lokacije.
4. Pritisnite dugme .

Ukoliko su neke funkcije aktivne (Zaključavanje tastature, Fiksno biranje, itd.), treba najpre da isključite te funkcije pre nego što uputite hitan poziv. Konsultujte ovo Uputstvo i Vašeg lokalnog operatora celularne mreže.

Kada šaljete hitan poziv, obratite pažnju na to da treba da date sve neophodne informacije što je moguće tačnije. Upamtite da je Vaš mobilni telefon možda jedino sredstvo komunikacije na mestu događaja nesrećnog slučaja; nemojte prekidati razgovor sve dok Vam se ne dozvoli da to učinite.